



Drame

Un couple expulsé espère revenir à Sherbrooke

page D6



Asbestos

Jean-Philippe Bachand dans la course à la mairie

page D6

Angel Forrest, ici et maintenant



Denis Dufresne

denis.dufresne@latribune.qc.ca
SHERBROOKE

« Il faut connaître la tristesse pour savoir ce qu'est réellement le bonheur ».

Venant d'Angel Forrest, ces paroles toutes simples témoignent sans doute du vécu de cette chanteuse montréalaise passionnée de blues et âme soeur de la grande Janis Joplin. Elles habitent également son nouvel album, *Here for You*.

« Une amie à moi a écouté mon "demo" et l'a présenté à Universal. Tout s'en enchaîna rapidement par la suite, c'en était étonnant! (...) Ce disque est important pour moi parce que je me présente telle que je suis, non pas que je me cachais auparavant mais je voulais que le produit soit totalement moi », explique-t-elle au sujet de ce quatrième disque, son premier entièrement en anglais.

La jeune femme lançait *Here for You*, hier soir à Sherbrooke, l'une des huit villes québécoises qu'elle visite dans le cadre d'une tournée de promotion.

Toujours une fête

« Ça fait 17 ans que je chante un peu partout au Québec, pour moi c'est toujours une fête », souligne-t-elle.

Here for You, entièrement écrit et composé par Angel Forrest et son bassiste Denis Coulombe (à l'exception de *Wish You Were Here*, un classique de Pink Floyd), est un album de chanson folk, teinté de blues et de rock, un disque très personnel qui révèle une chanteuse mature et en pleine possession de ses moyens.

Co-réalisé par Rob MacDonald, qui a notamment travaillé avec Rob Lutes, autre digne représentant de la scène folk-rock montréalaise, *Here for You* est un album savoureux avec beaucoup de souffle. Chaque pièce y a sa place, ce qui rend la télécommande parfaitement inutile.

Simple Life, *Ernest & Virginia*, *Come To Me* et *Your Tale*, notamment, suffisent à convaincre que la chanteuse de 38 ans a véritablement trouvé sa voie.

« Ce disque-là, c'est beaucoup ce que j'ai vécu. Au plan musical, on y retrouve mes influences, comme Mavis Staples ou Robert Plant. Ce que j'ai pris d'eux? Je ne le sais pas, mais on prend tous des choses là d'où on vient », explique-t-elle.

« You know what you're exposed to », résume la jeune femme, dont la voix puissante et un brin éraillée, taillée sur mesure pour le rock et le blues, s'exprime avec une surprenante douceur sur *Here for You*.

« Pour moi, l'important c'est de chanter sur scène. C'est sûr que je vais faire encore du Janis Joplin sur scène puisque ça fait partie de moi, mais l'idée de faire tourner mes nouvelles chansons me réjouit beaucoup, ça va me faire du bien de parler de ces choses-là », mentionne Angel Forrest.

« Here for You », qui bénéficie de la machine Universal est lancé partout au Canada, ce qui devrait permettre à l'artiste d'effectuer une tournée « coast to coast » dès le printemps prochain.

« On essaie d'avoir une première partie d'un autre artiste », mentionne Angel, qui se verrait bien réchauffer les salles pour Martha Wainwright.

« Je suis un peu nerveuse à l'idée de tourner au Canada anglais parce que jusqu'ici les gens qui viennent me voir sont des francophones », dit la chanteuse qui se dit « fière d'être Québécoise, d'être une Québécoise anglophone avec mon petit accent français ».

« Tout ce qui m'arrive prouve que je suis rendue à quelque part, dans un endroit où il y a beaucoup d'amour et d'espace », résume-t-elle.



Imacom Vincent Cotnor

La chanteuse montréalaise Angel Forrest était à Sherbrooke, hier, dans le cadre d'une tournée de promotion, pour lancer *Here for You*, son quatrième album, mais son premier de chansons originales en anglais.

LA MAISON DU CINÉMA

www.lamaisonducinema.com

LA MARIÉE CADAVERIQUE (v.f.) (GDJ) DE TIM BURTON
1h10 - 3h20 - 7h10 - 9h15

PLAN DE VOL (v.f.) (GDJ) JODIE FOSTER
1h05 - 3h35 - 7h05 - 9h30

UNE VIE INACHEVÉE (v.f.) (G)
ROBERT REDFORD, MORGAN FREEMAN, JENNIFER LOPEZ
12h55 - 3h25 - 6h55 - 9h20

LES POUPEES RUSSES (v.f.) (GDJ)
1h00 - 3h30 - 7h00 - 9h30

LA NEUVAINNE (v.o.f.) (G) ELISE GUILBAULT
1h05 - 3h20 - 7h05 - 9h15

FAMILIA (v.o.f.) (13+) DE LOUISE ARCHAMBAULT
SYLVIE MOREAU / MACHA GRENON
12h50 - 3h25 - 6h50 - 9h20

LE MARCHAND DE VENISE (v.o., s.t. français) (G)
Jusqu'à jeudi seul.: 12h50 - 3h30 - 6h50 - 9h25

LA CONSTANCE DU JARDINIER (v.f.) (GDJ)
1h10 - 3h20 - 7h00 - 9h30

ET SI C'ÉTAIT VRAI ? (v.f.) (G)
REESE WITHERSPOON / MARK RUFFALO
1h10 - 3h30 - 7h10 - 9h25

SEIGNEUR DE GUERRE (v.f.) (13+) NICOLAS CAGE / ETHAN HAWKE
1h00 - 3h35 - 7h00 - 9h25

L'EXORCISME D'EMILY ROSE (v.f.) (13+) 1h00 - 3h30 - 7h00 - 9h30

LA MARCHÉ DE L'EMPEREUR (G) 1h05 - 3h25

HORLOGE BIOLOGIQUE (v.o.f.) (13+) 9h15

63, KING OUEST, 566-8782

Découvrez votre niveau d'alphabétisme

Type de texte : SCHEMATIQUE

TÂCHE #8

ÉVALUATIONS

Présentés par catégories et, à l'intérieur de chacune, par ordre de cote globale. Les écarts de 4 points ou moins au niveau de la cote ont été jugés négligeables.

1. Marque et modèle. Si vous ne pouvez trouver un modèle donné, priez d'appeler le fabricant. Les numéros de téléphone des fabricants figurent à la page 739.

2. Prix. Prix de vente conseillé par le fabricant ou prix de détail approximatif, suivi du prix de vente moyen annoncé.

3. Dimensions. Au centimètre près.

4. Cote globale. Réfère les résultats de tous les tests et évaluations. Une radio « parfaite » aurait une cote de 100 points.

5. Commodité. L'évaluation de cet aspect complexe tient compte d'éléments tels la lisibilité de l'affichage, la facilité de programmation et de réglage, ainsi que la présence ou l'absence de caractéristiques utiles.

6. Rendement. Appréciation globale reflétant les résultats des tests de sensibilité et de sélectivité; de la facilité de synchronisation; du taux de captage; capacité de recevoir la station qui a la plus grande puissance de diffusion entre deux qui émettent à la même fréquence; du rayonnement; de la capacité d'écranter les signaux provenant de la bande voisine; et de la résistance aux interférences provenant de signaux réfléchis par des aéronefs ou par d'autres surfaces réfléchissantes.

7. Sensibilité. Qualité de la réception d'une même station, par toutes les radios, sans trop d'interférence.

8. Sélectivité. Qualité de la réception; par toutes les radios, d'une station faible, voisine d'une forte sur la bande.

9. Qualité du son. Fondée principalement sur l'analyse informatique des sons produits par le haut-parleur et sur des tests d'écoute de musique enregistrée sur disques compacts. Aucun modèle n'a donné de sons haute-fidélité.

10. Réglage par avance ou recul. Cette caractéristique facilite le réglage de l'horloge et du réveil, car si on va trop vite, il suffit de reculer.

11. Double sonnerie. Permet de sélectionner deux heures de réveil distinctes.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Avantages	Inconvénients	Observations		
1 Radios possédant toutes les caractéristiques															
RCA RP-3114	50\$/40\$	8x25x18	86	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	12 A,B,D,H,J,L,O,T,U	A	
Sony ICF-C303	50/45	5x20x15	84	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	12 C,E,F,I,N,T	C	
Panasonic RC-X220	50/45	10x28x13	82	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	12 A,G,K,M,O,S,T,U	b,c	A
Realistic 272	50/30	5x28x15	79	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	3 A,G,H,K,O,T	D	
Magnavox AJ3900	65/-	15x38x13	78	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	3 D,G,K,M,O,R,T	b,g	B
Emerson AK2745	39/20	8x28x15	70	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	3 G,O	g	K
Soundesign 3753	20/20	8x23x13	62	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	3 J,O	d,h	J
2 Radios-réveils de base															
Realistic 263	28/18	10x20x10	74	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	3 A,D,H,O,P,U	h	—
Soundesign 3622	12/10	5x20x13	68	●	●	●	●	●	●	●	—	—	3 U	d	L
Panasonic RC-6064	18/15	5x20x13	67	●	●	●	●	●	●	●	—	—	12 —	—	—
General Electric 7-4612	13/10	5x20x13	66	●	●	●	●	●	●	●	—	—	12 A,D	a,g	—
Lloyds CR001	20/15	5x18x13	64	●	●	●	●	●	●	●	—	—	3 U	—	—
Sony ICF-C240	15/13	5x18x15	63	●	●	●	●	●	●	●	—	—	12 —	—	—
Emerson AK2720	19/10	5x20x13	61	●	●	●	●	●	●	●	—	—	3 O,T	e	K
Gran Prix D507	15/10	5x18x10	54	●	●	●	●	●	●	●	—	—	3 —	d	—
3 Radios-réveils avec lecteur de cassettes															
General Electric 7-4965	60/50	10x30x15	85	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	12 A,D,G,H,K,O,S,T	—	B,E
Panasonic RC-X250	11	10x33x13	76	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	12 A,G,K,O,R,U	b,c	A,H
Sony ICF-CS650	75/65	15x28x15	74	●	●	●	●	●	●	●	✓	✓	12 G,R,T,U	c,f,j	A,F,H
Soundesign 3844MGY	40/30	13x30x13	62	●	●	●	●	●	●	●	—	—	3 G,K,J,S,U	—	F,G,I,M

1. Discontinué et remplacé par RC-X260, prix courant de 79 \$ et prix de vente moyen annoncé de 60 \$.

Caractéristiques communes

A. Autonomie de fonctionnement environ 8 min. - Contient les heures mémorielles pendant les périodes de courtage de courant.

B. Affichage à deux anneaux lumineux.

C. Affichage à chiffres plus gros que la plupart des radios.

D. Indicateur de charge de la batterie.

E. Réglage de la sonnerie.

F. Réglage de la sonnerie.

G. Réglage de la sonnerie.

H. Réglage de la sonnerie.

I. Réglage de la sonnerie.

J. Réglage de la sonnerie.

K. Réglage de la sonnerie.

L. Réglage de la sonnerie.

M. Réglage de la sonnerie.

N. Réglage de la sonnerie.

O. Réglage de la sonnerie.

P. Réglage de la sonnerie.

Q. Réglage de la sonnerie.

R. Réglage de la sonnerie.

S. Réglage de la sonnerie.

T. Réglage de la sonnerie.

U. Réglage de la sonnerie.

V. Réglage de la sonnerie.

W. Réglage de la sonnerie.

X. Réglage de la sonnerie.

Y. Réglage de la sonnerie.

Z. Réglage de la sonnerie.

AA. Réglage de la sonnerie.

AB. Réglage de la sonnerie.

AC. Réglage de la sonnerie.

AD. Réglage de la sonnerie.

AE. Réglage de la sonnerie.

AF. Réglage de la sonnerie.

AG. Réglage de la sonnerie.

AH. Réglage de la sonnerie.

AI. Réglage de la sonnerie.

AJ. Réglage de la sonnerie.

AK. Réglage de la sonnerie.

AL. Réglage de la sonnerie.

AM. Réglage de la sonnerie.

AN. Réglage de la sonnerie.

AO. Réglage de la sonnerie.

AP. Réglage de la sonnerie.

AQ. Réglage de la sonnerie.

AR. Réglage de la sonnerie.

AS. Réglage de la sonnerie.

AT. Réglage de la sonnerie.

AU. Réglage de la sonnerie.

AV. Réglage de la sonnerie.

AW. Réglage de la sonnerie.

AX. Réglage de la sonnerie.

AY. Réglage de la sonnerie.

AZ. Réglage de la sonnerie.

BA. Réglage de la sonnerie.

BB. Réglage de la sonnerie.

BC. Réglage de la sonnerie.

BD. Réglage de la sonnerie.

BE. Réglage de la sonnerie.

BF. Réglage de la sonnerie.

BG. Réglage de la sonnerie.

BH. Réglage de la sonnerie.

BI. Réglage de la sonnerie.

BJ. Réglage de la sonnerie.

BK. Réglage de la sonnerie.

BL. Réglage de la sonnerie.

BM. Réglage de la sonnerie.

BN. Réglage de la sonnerie.

BO. Réglage de la sonnerie.

BP. Réglage de la sonnerie.

BQ. Réglage de la sonnerie.

BR. Réglage de la sonnerie.

BS. Réglage de la sonnerie.

BT. Réglage de la sonnerie.

BU. Réglage de la sonnerie.

BV. Réglage de la sonnerie.

BW. Réglage de la sonnerie.

BX. Réglage de la sonnerie.

BY. Réglage de la sonnerie.

BZ. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.

CS. Réglage de la sonnerie.

CT. Réglage de la sonnerie.

CU. Réglage de la sonnerie.

CV. Réglage de la sonnerie.

CW. Réglage de la sonnerie.

CX. Réglage de la sonnerie.

CY. Réglage de la sonnerie.

CA. Réglage de la sonnerie.

CB. Réglage de la sonnerie.

CC. Réglage de la sonnerie.

CD. Réglage de la sonnerie.

CE. Réglage de la sonnerie.

CF. Réglage de la sonnerie.

CG. Réglage de la sonnerie.

CH. Réglage de la sonnerie.

CI. Réglage de la sonnerie.

CJ. Réglage de la sonnerie.

CK. Réglage de la sonnerie.

CL. Réglage de la sonnerie.

CM. Réglage de la sonnerie.

CN. Réglage de la sonnerie.

CO. Réglage de la sonnerie.

CP. Réglage de la sonnerie.

CQ. Réglage de la sonnerie.

CR. Réglage de la sonnerie.</

Ce week-end

Cas public fait la nique avec *Barbe bleue*



Steve Bergeron

steve.bergeron@latribune.qc.ca
SHERBROOKE

Quand la chorégraphe Hélène Blackburn a décidé de monter le conte *Barbe bleue* en spectacle de danse pour les jeunes, certains lui ont prédit qu'elle se casserait la gueule. L'histoire imaginée par Charles Perrault est trop sanglante, lui a-t-on répondu. Les enfants auront peur et les écoles ne voudront rien entendre.

Un an après la première, *Barbe bleue* existe déjà en trois langues: français, anglais et italien. Outre la tournée de plusieurs dates qui s'amorce au Québec, six semaines sont déjà réservées pour la France. La compagnie Cas public prépare aussi une petite visite en Angleterre juste avant. De quoi clouer le bec aux oiseaux de malheur.

«*Barbe bleue* était mon conte favori quand j'étais petite. Ma mère me le lisait souvent. Curieuse comme j'étais, je l'aurais ouverte, moi, la fameuse porte interdite!» se souvient Hélène Blackburn.

«Si le spectacle s'adresse aux 9 ans et plus, c'est en raison de la complexité de l'histoire, et non parce qu'elle fait peur. Oui, il y a des passages macabres. Mais quand on est un enfant plein d'imagination, on a aussi beaucoup de peurs inventées. Puis arrive l'adolescence, et ces peurs, il faut passer par-dessus.»

Barbe bleue peut se décrire comme de la danse théâtralisée, et non de théâtre dansé. «Les danseurs doivent jouer et parler en dansant, ce qui est loin d'être évident. Il faut de très bons interprètes. Mais nous avons aussi beaucoup joué avec les costumes, les sons et les décors. Nous utilisons notamment la vidéo [les manteaux se transforment en écran et les robes de tulle, en lampadaires]. Le tout est présenté avec beaucoup d'humour.»

Beaucoup de gris

Mais Hélène Blackburn a ajouté une deuxième couche de lecture à son spectacle, lorsqu'elle a découvert que l'auteur Anatole France avait écrit sa

propre version de l'histoire. *Barbe bleue* y est présenté comme la victime d'épouses manipulatrices.

«En confrontant les deux versions, je mets le public devant le fait que rien n'est totalement noir ni blanc. Les deux s'entremêlent tout le temps, ce qui fait que les certitudes sont rares. Nous devons donc apprendre très tôt à vivre courageusement dans le doute.»

Barbe bleue est le deuxième spectacle jeunesse monté par Cas public (mais toute la famille y trouve son compte, précise la chorégraphe).

«En discutant avec les diffuseurs, je me suis rendu compte des besoins en spectacles de danse pour jeune public. Dans ce créneau, il y a les compagnies Bouge de là, à Montréal, et bien entendu Sursaut, à Sherbrooke. Mais si nous voulons développer un public capable de comprendre le langage chorégraphique, il faut commencer tôt.»

«En même temps, j'avais envie de créer quelque chose à partir d'une matière littéraire, car avant la danse, j'ai étudié le théâtre et la littérature.»

Une tranche en moins

Évidemment, les moyens de pression des enseignants ont amputé de quelques spectacles la tournée de Cas public.

«Disons que je n'aime pas beaucoup les profs en ce moment, estime Hélène Blackburn, surtout quand ils découpent l'éducation en tranches et jugent que la tranche de la culture n'est pas obligatoire...»

Heureusement, un groupe de l'école Les arbrisseaux de Compton sera demain matin au Théâtre Centennial, avant la représentation grand public en soirée.

Le Théâtre Centennial et le Centre culturel de l'Université de Sherbrooke en profiteront pour lancer leur saison de danse 2005-2006, à compter de 18 h, lors d'un coquetel dînatoire. Ce sera suivi d'une présentation et même d'un petit cours de danse par certains membres de la troupe.

«Une partie du spectacle a été créée au Centennial, lors d'une résidence de deux semaines, rappelle Hélène Blackburn. S'il y avait une décentralisation, Cas public viendrait certainement s'installer à Lennoxville.»



Coups de coeur de nombreuses salles de spectacles canadiennes et même européennes en 2005, le spectacle jeunesse *Barbe Bleue*, de la compagnie Cas public, s'arrête au Théâtre Centennial demain soir. Le public est invité à compter de 19 h pour une présentation des danseurs et un court atelier de danse en prologue au spectacle.

À l'agenda

Tous les jeudis, La Tribune vous propose dans cette page un éventail de propositions de sorties pour la fin de semaine. Promoteurs de spectacles, envoyez-nous vos suggestions par télécopieur au 564-8098 ou par courriel à redaction@latribune.qc.ca. Bon week-end!

Un peu partout en Estrie et au Québec: 9^e édition des **Journées de la culture**: soit 1200 activités gratuites dans 258 municipalités... Vendredi, samedi et dimanche. (www.journeesdelaculture.qc.ca)

Bar le Kudsak, campus de l'Université de Sherbrooke: **hommage à Jean Le-loup** par Les Scélérats, vendredi, 22h.

Bar Le One Way, rue Wellington Sud: première soirée de la série Actualisez-vous, mettant en vedette la **musique actuelle** avec le groupe Terracine, Les Déviergeurs de tympan et Vulk, vendredi.

Bibliothèque GGC, rue King Ouest: rencontre littéraire avec l'auteure estrienne **Lise Blouin**, pour son roman *L'or des fous*, vendredi, 19h.

Centre d'arts de Richmond: **Luce Dufault** et sa tournée *Bleu*, vendredi, 20h.

Chalet d'accueil du mont Ham: les Vues du mont Ham présente **Comme une image**, vendredi, 20h30.

Manoir aux mystères, à Sainte-Catherine-de-Hatley, les conteurs traditionnels **Marc-André Caron** et **Jean-Sébastien Dubé**, jeudi, 19h.

Maysen pub, au centre-ville de Sherbrooke: **CatBurglaz** en spectacle dans le cadre de la tournée Hip Hop Back 2 School avec Malik Shaheed, vendredi, 23h.

Salle Maurice-O'Bready du Centre culturel: **Les Grands explorateurs** reprennent du service, au Pérou, la cité perdue, samedi, 16h et 20h.

Théâtre Granada: la formation jazz **ODD**, vendredi, 20h30.

Théâtre Les Bâtisseurs de Montagne à Thetford Mines: **Les Cabotins** présentent *Grace et Gloria*, un texte de Tom Ziegler. Jeudi, vendredi et samedi.

Vieux Clocher de Magog: le duo **Dominic et Martin**, vendredi et samedi, 20h30.

Vieux Clocher de Sherbrooke: **Tous les garçons, toutes les filles**, vendredi, 20h30. **Dumas**, samedi, 20h30.

Au cinéma

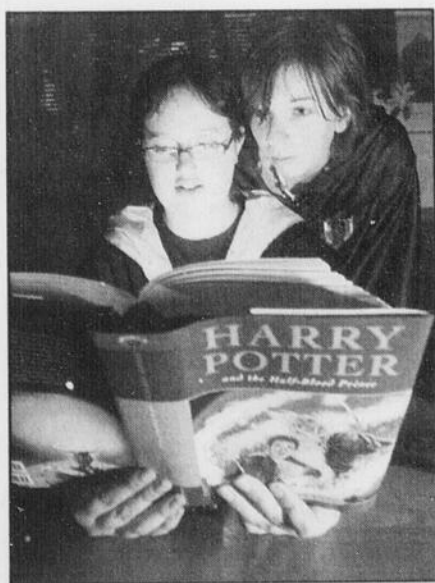
Dernière chance aujourd'hui

Le marchand de Venise, *Crier au loup*, *Familia*, *La marche de l'empereur*.

Nouveautés demain

L'audition, *Histoire de violence*, *Olive Twist*, *Serenity*, *Bleu d'enfer*.

En bref



Archives, La Presse

Harry Potter en français

C'est samedi que sera lancée la version française du sixième tome des aventures de Harry Potter. Plus de 200 000 exemplaires de *Harry Potter et le Prince de Sang-Mêlé* (Gallimard) seront imprimés au Québec, sur du papier recyclé - comme Raincoast, de Vancouver. L'a fait pour la version originale du roman de J.K. Rowling, 720 pages par livre, ça fait de l'arbre sauvé! (*La Presse*)

Journée internationale de la musique à Orford

ORFORD - Le Centre d'arts Orford

fête l'arrivée de l'automne et la Journée internationale de la musique, le 1^{er} octobre, par deux concerts à la salle Gilles-Lefebvre, samedi et dimanche. Le célèbre pianiste québécois André Laplante et la flûtiste Jocelyne Roy donneront chacun un concert, le premier accompagné par un trio violon, alto et violoncelle, la seconde par une pianiste, des croissants et du café.

Samedi à 20 h, André Laplante livrera une prestation tout à fait gratuite, comportant des variations de Beethoven sur *La flûte enchantée* de Mozart, ainsi que le *Quatuor pour piano et cordes no 3*, en do mineur, de Brahms.

La violoniste Mayumi Seiler, l'altiste Jutta Puchhammer-Sédillot et le violoncelliste Brian Manker, tous professeurs à l'école d'été du Centre d'arts, participeront aussi à cette fête de la Journée internationale de la musique. Comme il n'y a pas de frais d'entrée, les meilleurs sièges iront aux premiers arrivés.

Sinon, dès le lendemain matin, à 11 h, aura lieu le premier *Duo croissant-concert* de la saison 2005-2006, sur le thème *Vent d'automne*, avec la flûtiste Jocelyne Roy, lauréate du Prix d'Europe 2005. Lors de son récital, elle interprétera des oeuvres de Bach et de Prokofiev et sera accompagnée au piano par Marianne Patenaude.

Le forfait brunch-concert est offert au coût de 25 \$. Le brunch est servi, sur réservation, dès 9 h 30 à la salle à manger du Centre d'arts Orford. Il est aussi possible de s'abonner aux quatre concerts au coût de 50 \$ de la série Croissants concerts. Information et réservations au 843-3981 ou 1 800 567-6155.

Portraits de Sursaut, vous êtes invités

SHERBROOKE - La compagnie de danse Sursaut amorce la tournée canadienne de son spectacle *Portrait de famille et de ses invités* à Sherbrooke même, dimanche, à 14 h, à la salle Maurice-O'Bready.

Créée en 2003, cette production a beaucoup évolué depuis et s'apprête à prendre les routes de l'est du Canada. D'ici mai prochain, le spectacle se sera promené un peu partout au Québec, en Ontario et dans les quatre provinces maritimes. C'est donc une dernière chance de voir cette création de Sursaut avant au moins un an, surtout si les professeurs ont décidé de boycotter...

Billets en vente au guichet du Centre culturel de l'Université de Sherbrooke.

De plus, à l'occasion de son 20^e anniversaire, Sursaut présente l'exposition *Vingt ans d'images*, mettant en lumière les oeuvres chorégraphiques de la compagnie depuis 1985 jusqu'à aujourd'hui. L'exposition sera présentée vendredi et samedi à la petite église St. Alban de Scotstown, pour les Journées de la culture.

De tous chœurs

GEORGEVILLE - Les chœurs de Georgeville recommencent à battre et ils sont à la recherche de sang neuf à faire circuler...

Le St. George's Church Choir, qui se rencontre chaque vendredi de 17 h 30 à 19 h, s'est remis à pomper vendredi dernier. Ouverte aux gens de tous âges, cette

chorale chante à l'église les dimanches, en alternance avec les St. George's Choristers, des enfants de niveau primaire qui répètent quant à eux les jeudis, après l'école, jusqu'à 5 h. Ils se réunissent une première fois aujourd'hui, à l'église.

Le Georgeville Occasional Choir, qui demande un minimum d'expérience de la part de ses membres, tient ses rendez-vous hebdomadaires les samedis matins, de 9 h 30 à midi, au Murray Hall, et se fait entendre dans plusieurs contextes différents.

Enfin, le Joyfulle Noyse Quiristers s'adresse uniquement aux enfants d'âge préscolaire. Les répétitions ont lieu les dimanches de 11 h 30 à 12 h. Cette chorale n'est formée que pour chanter dans une messe spéciale de Noël, le 18 décembre.

L'adhésion à l'un ou l'autre de ces groupes est gratuite. Pour information: Sarah Hoblyn au 843-0886 ou Sonya Locke au 843-1697.

Anges bleus au sommet du mont Ham

SHERBROOKE - Après avoir exposé ses oeuvres rupestres au sommet du Machu Picchu, dans le volcan de Massaya, dans la jungle amazonienne et dix mètres sous la surface de la mer des Caraïbes, l'artiste casse-cou David Martel a choisi le mont Ham pour sa prochaine exposition extrême, samedi.

Ceux et celles qui souhaitent admirer les anges bleus de l'artiste, qui ont également visité l'Hôtel de glace de Québec, devront donc gravir la montagne pour



David Martel

les admirer. L'exposition a pour thème *Mouvements tectoniques et chemins initiatiques*. L'artiste ingénieur continue d'y fusionner symbolisme et quotidien pour créer des scènes célestes, sur des pierres trouvées lors de ses voyages à travers le monde. L'exposition du mont Ham sera croquée par le cinéaste Gerald Gilbert.

L'accès aux sentiers de la montagne se fait entre 9 h et 17 h. Il en coûte 4 \$ (2 \$ pour les 5 à 12 ans).

La forêt des mal-aimés à Drummondville



Jean-Pierre Boisvert

jean-pierre.boisvert@latribune.qc.ca
DRUMMONDVILLE

Pierre Lapointe, fort de ses 13 nominations au prochain Gala de l'ADISQ, présentera son spectacle

La forêt des mal-aimés, tiré de son premier album, au Centre culturel de Drummondville, demain à 20 heures.

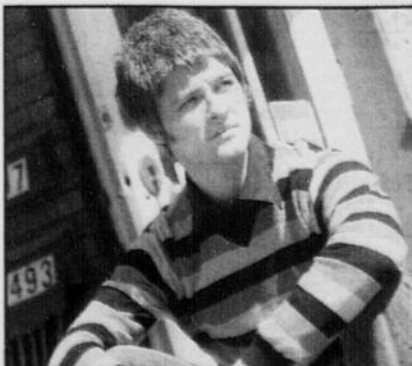
Lauréat du prix Félix-Leclerc des Francofolies de Montréal en 2004, Pierre Lapointe est un curieux personnage, aux dires de la directrice des communications du Centre culturel, Claire Lahaie. «Ce pianiste de talent se présente sur scène avec une poésie parfois absurde mais très humaniste et rejoint ainsi les plus grands de la chanson française. Il est apparu

dans le paysage musical il y a environ trois ans, alors qu'il se fait remarquer avec son personnage de *dandy*, imbu de lui-même et très arrogant. Depuis, Pierre Lapointe a délaissé son personnage et le jeune chanteur ne se cache plus. Cet oiseau rare dans le monde de la musique est à découvrir», souligne-t-elle.

En 2005, Pierre Lapointe a reçu le prix Coup de coeur de l'Académie Charles Cros qui lui a été remis lors de son séjour au Festival Alors Chante! en

France. Toujours cette année, son CD éponyme est certifié disque d'or. Après avoir conquis le public et la critique européenne, il présente son spectacle au Québec: *La forêt des mal-aimés*, un univers tapissé d'ombre et de lumières, d'attente et d'émotions, un tableau, une faune sonore, une révérence à l'amitié, un salut aux mal-aimés!

Les billets sont en vente au prix de 27 \$ sur le réseau Ovation au 1-800-265-5412 ou sur www.ovation.qc.ca



Pierre Lapointe

Annonces classées

Suite
des annonces classées de la page **C-9**

150 PERSONNEL DEMANDÉ
CENTRE DE RENOVATION
en pleine expansion dans les environs de Sherbrooke recherche **COMMIS EN PEINTURE** ou **DECORATEUR (TRICE)** avec expérience Temps plein 35-40 hrs sem. Salaire à discuter. Faire parvenir cv au casier 51, La Tribune, 190, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1H 2X8.

★ **COUPLE RETRAITÉ** ★
pour concierger d'un imm. de qualité. Clientèle de choix. Aptitudes requises pour entretien et menus travaux. Devra demeurer sur les lieux dès 2006. Faire parvenir cv au casier C.P. 21514, Sherbrooke (Qc) J1H 6J7.

★ **CUISINIÈRE** ★
demandée avec expérience Secteur Bromontville. Travail de jour ou soir du lundi au vendredi. J. mais de fins de sem. Salaire base 95 \$/hr. minimum 35 hrs/sem. 565-5977. laissez votre message.

★ **CUISINIERS avec EXPERIENCE** ★
désireux de travailler dans un établissement de restauration de jour et de soir. Sa présenter chez Stratos Pizzeria à 200, 12e Ave. Nord et 812 Belvédère sud.

DANSEUSES DEMANDEES
Bar La Châtae Windsor Ouvert du lundi au vendredi, de 3 h à 3 h 45-5177 ou laissez message.

ENTREPRISE DE LA REGION
est à la recherche d'ajointe directrice(trice) du département de service pour ses bureaux de St-Vallentin-de-Milton (Lévis) (candidat(e) idéal(e) est bilingue et possède un minimum de 5 années d'expérience à un poste similaire. La connaissance hydraulique est un atout majeur. Faire parvenir CV par la poste à: Att. Ginette Lépine Les Machineries Tenco (CN) Ltée 1318, Principale St-Vallentin-de-Milton Qc. J1H 2B0 ou par courriel au: mkg@tenco.ca

MÉCANICIEN DEMANDÉ
2 ou 3e classe, salaire selon compétences. Gaston: 847-4664 ou 869-2277.

★ **PIZZA MAKER DEMANDÉ** ★
avec ou sans expérience. Se présenter avec CV, 1105 Belvédère S. Marc-Antoine 819-346-6767

POSEUR DE BARDEAU D'ASPHALTE demandé, avec expérience. Tél: 829-3889.

RECHERCHE PERSONNES AVEC AMBITION
pour faire autant d'ARGENT qu'il en faut. Tél: 562-4708.

RESIDENCE POUR PERSONNES RETRAITEES
recherche PREPOSE (E) DE NUIT, 56h au 2 sem. dont 1 fin de semaine sur 2. Faire parvenir cv, par télécopieur au 819-554-9634.

★ **SECRETARIE DENTAIRE** ★
bilingue, temps plein/partiel. Envoyez votre CV. La Tribune Inc. 190 Roy, Sherbrooke, Qc. J1H 2X8

264 ESCORTES
1-204-212-0168
- 580-0456 -
FANTASIA
XXXXXXXXXXXX

24 h/24 h
DUO COUPLES SHOW
NOS STARS à NOS NOUVELLES
Nadia 19 ans, beauté
Julia 23 ans, super poitrine
Lisa 20 ans, jeune pro
Nina blonde, 24 ans, 34C (soir)
Mélanie 19 ans féminine 34B
Mimi 23 ans perle noire 36D
et plusieurs autres
(aussi) HOMME POUR HOMME
Danny 23 ans, sensuel (9 p.)

580-0456
Engageons (18 ans et +)
CLIMATISE

1-204-212-0178
AU 7e CIEL
★★★★★
Les plus belles hôteses et le plus grand choix pour vous satisfaire. Service discret et rapide. Pour que vos desirs deviennent réalité! CLIMATISATION

562-7785
ENGAGEONS
18 ANS ET + 24-24

1-204-324-0021
DOUCE EXTASE
NOUVELLES DEMOISELLES ARRIVENT DE L'EXTERIEUR POUR VOUS MESSIEURS! GRAND CHOIX D'HÔTESSES. JEUNES FEMMES SENSUELLES ET DESIRABLES pour des MOMENTS de TENDRESSE et d'APAISEMENT PEUVENT VOUS RECEVOIR DANS UN ENDOIT DISCRET OU PEUVENT SE DEPLACER

1-819-867-3166
210 TRACTEURS
INTER 434 1967 très bonne cond., PTO, pelle, très bons pneus, barre et ceinture de sécurité. A Stansfeld, 4 900\$. Tél: 514-967-3166

215 ÉQUIPEMENTS DE COMMERCE
SYSTEME DE REFRIGERATION pour blâsse 12 X 24, compresseur 1 PH + condensateur avec 3 fans, 1800\$.
Tél: 819-878-3751

218 MACHINERIE ET OUTILLAGE
PLIEUSE A DOIGTS de 8 pi 16 gauges, pileuse de 8 pi, 16 gauges, coupeuse en C, 16 gauges 4 pi. 819-572-7341.

220 MATERIAUX DE CONSTRUCTION, RENOVATION
PLANCHERS DE BOIS FRANC toutes les essences, pl. flottants, escaliers rampes 1-800-453-2457

150 PERSONNEL DEMANDÉ

150 PERSONNEL DEMANDÉ

266 MESSAGES
VENGEZ VOYAGER SUR LA VOIE LACTÉE
Lundi au vendredi de 10h à 18h 345-5762

308 GARDERIES GARDIENNAGE
1 PLACE GARDERIE milieu familial, 75 calendrier scolaire de 7h à 15h30 St-Elie 566-6740 574-8627

★ **GARDERIE à 75, 1 PLACE DE SOIR** ★
Rue du Renard à 5 min. du CHUS. Plaisanteries et bons soins offerts au rendez-vous. 823-8002

★ **GARDERIE DE SOIR ET DE NUIT** ★
à 75, 2 places disponibles, accueil très agréable. 565-4487

GARDERIE FAMILIALE 0-5 ans, près cinéma Galaxy, R.F. Horaire flexible. 829-0206

GARDERIE MILIEU FAMILIALE sécuritaire, éducatif et accueillant. Secteur Marie-Reine 565-4502

310 TRAVAUX DOMESTIQUES
ENTRETIEN MENAGER
SPECIAL SEPTEMBRE
Rock Forest et St-Elie 125 heures Demandeur Vicky 348-1640

312 DÉMÉNAGEMENT
ROCK FOREST St-Elie et Desautels comm. et rés. tracteur, souffeuse et camion avec dégru. 819-864-0972

316 DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT
AU DÉMÉNAGEMENT SÉCURISÉ
Réservez tôt! Tél: 822-2440

DÉMÉNAGEMENT PRESTIGE. 679-8012.

318 PAYSAGISTES
★ CÈDRES ET ENTRETIEN ★
Taille de haies de cèdres, nettoyage d'automne complet. À très bon prix. 14 ans d'exp. 819-878-1512

MONSIEUR CÈDRE
Taille de haies de cèdre. Dernière semaine 1-74-4691

320 SERVICES DIVERS
★ FERAIS TRAVAUX ★
de maçonnerie tels que trottoir, patio, spécialité mur en pierre de taille. 20 ans d'exp. Tél: 565-4195.

HOMME à TOUT FAIRE
Rénovation de sous-sol, plancher flottant, céramique, peinture. Tél: 346-3573, cell.: 345-0044

★ **MENUSIER D'EXPERIENCE** ★
travail rénovation de tous genres (is. de bari, lintons et rénov. int. galeries, courtois...) Bon prix. Licence RBQ. Tél: 565-1495.

★ **PEINTRE-PLÂTRIÈRE** ★
Joints, peinture, pose gypse, stucco. Van 565-0175.

RESTAURATION DE BÉTON
remise à neuf de balcons, escaliers, trottoirs, fontaines, etc. Solage etc. Stuc, acryl, crépi, ciment polym. ent. spéc. 823-1421

★ **TOUTIÈRES** ★
Bardeau d'asphalte, corniches alum. et viny. prix compétitifs. Estimation gratuite. René au 822-3854

VOUS AVEZ BESOIN D'UN SERVICE TELEPHONIQUE RÉSIDENTIEL?
Obtenez le aujourd'hui pour seulement 23,95\$ incluant la messagerie vocale. Gratuit pour 2 mois. Interurbains illimités. Téléphone cellulaire aussi disponible. Service de 24 heures. Communiquez sans frais au: 1-866-343-0119

332 ARGENT à PRÊTER
55 BESOIN D'ARGENT \$5
Vous possédez REER, CRR, FV, fond de pension d'ex-employé. Il existe 3 méthodes pour argentimédiateur. (514) 655-0294

336 OCCASION D'AFFAIRES
PRÊTS ET SUBVENTIONS DES gouvernements pour votre petite entreprise existante ou nouvelle. 1-800-417-2982

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE
★ CLINIQUE D'ORTHOTHÉRAPIE ★
coulé, orthopédie, lombaire, cervicale. 8 h à 20 h. Urgence: 564-5050.

★ **LIBÉREZ-VOUS.** ★
de vos stress et vos tensions musculaires par un bon massage de relaxation. 571-7067

ENCAN à COMMISSION
Tous les JEUDIS à 18 h 30
AU DOMAINE JOLY INC.
7405, CHEMIN LEMIRE, FLEURIMONT 567-6492
ENCANTEUR
Jean-Marc Denaault
843-2312-571-1178
Apportez la marchandise à vendre le jour de l'encan

ENCAN
le jeudi 29 septembre 2005, à 18 h, à la salle d'encan, au 333, chemin Windsor, Route 143, Bromptonville (près de la Kruger).
Seront vendus : réfrigérateur blanc; 2 mobiliers de chambre complets; 3 mobiliers de cuisine + chaises; vaisselles; armoire garde-robe; 2 causeuses; mobilier de salon + chaises; bibliothèque; orgue; bureaux; tables; chaises; cadres; vaisselle, etc.
Antiquités : bureaux; tables; chaises; patère; lampe à l'huile; fanoux; outils; pharmacie; tapis; valises; cartasses; machine à coudre; raquettes à neige; traine sauvages, etc.
Divers : outils à coffre; scie à ruban 9 po; perceuse à disque et à bande 4 x 36 po; perceuse à colonne radiale de 26 po; filière; perceuses; scie circulaire; pelles; rétroviseur; etc. Beaucoup d'autres articles trop nombreux à être énumérés.
Conditions : comptant ou chèque d'acheteurs connus avec identification.
Cantine sur les lieux.
Les Enchères A/B Sherbrooke
Alain, Gaston Brousseau
(819) 572-1279 ou (819) 846-3510
Disponibles pour tous genres d'encans. 198223

ENCAN
le jeudi 29 septembre 2005, à 18 h, à la salle d'encan, au 333, chemin Windsor, Route 143, Bromptonville (près de la Kruger).
Seront vendus : réfrigérateur blanc; 2 mobiliers de chambre complets; 3 mobiliers de cuisine + chaises; vaisselles; armoire garde-robe; 2 causeuses; mobilier de salon + chaises; bibliothèque; orgue; bureaux; tables; chaises; cadres; vaisselle, etc.
Antiquités : bureaux; tables; chaises; patère; lampe à l'huile; fanoux; outils; pharmacie; tapis; valises; cartasses; machine à coudre; raquettes à neige; traine sauvages, etc.
Divers : outils à coffre; scie à ruban 9 po; perceuse à disque et à bande 4 x 36 po; perceuse à colonne radiale de 26 po; filière; perceuses; scie circulaire; pelles; rétroviseur; etc. Beaucoup d'autres articles trop nombreux à être énumérés.
Conditions : comptant ou chèque d'acheteurs connus avec identification.
Cantine sur les lieux.
Les Enchères A/B Sherbrooke
Alain, Gaston Brousseau
(819) 572-1279 ou (819) 846-3510
Disponibles pour tous genres d'encans. 198223

264 ESCORTES
1-819-348-2884
SÉDUCTION
NOUVELLES DEMOISELLES
Service exceptionnel
Pour votre plaisir à faire le bon choix, un seul endroit.
18 ans et plus. 24h/24h.

348-2884
1-819-829-3017

266 MESSAGES
10H A.M. à 11H P.M. 7 JRS/7
MELANIE ET SES NOUVELLES AMIES VOUS RECOUVENT
TEL: 823-2218

CLIMATISÉ
ANI MASSAGE, REIKI
Tom Janie B. 1. 820-2835

★ **BONJOUR, JE M'APPELLE Shana** ★
belle et sensuelle avec des allures givrées. Venez me voir le plaisir sera au menu. Vols. 819-960-1901

★ **MARLOU** ★
Message sérieux en toute discrétion. Tél: 562-9757

MASSAGE
Marie-Josée 565-3529

MASSAGE POUR GAI / BI
Pascal - 564-9899

MASSAGE SUÉDOIS
et Californien. André 346-8756

MASSOTHÉRAPIE, RÉFLEXOLOGIE relaxation et regain d'énergie 868-2492

TU ES UNIQUE PENSE à TOI
Vie sur l'eau
Liane 573-5297

262 ASTROLOGIE
RÉVÉLATIONS
Astrologie Tarot
Lignes de la main et pieds
Astro BF 863-3603

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE
★ PRATICIEN en MASSOTHÉRAPIE ★
- Suédois, relaxation, reiki 2
Eric 1-819-432-3409

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

ENCAN DE CHEVAUX Bolduc-Rouleau
Samedi, le 1er octobre 2005 sur le terrain de l'Exposition de Cookshire (rte 108 Cookshire)

NOUVEL HORAIRE
Vente d'équipements et chevaux en consignment
10 h 30 Equipements
14 h Chevaux
19 h Tire de chevaux

Club Estrie-Beauce
Bienvenue à tous!

POUR INFORMATION :
Marc Bolduc
(819) 889-1472

André Rouleau
Encanteur diplômé bilingue
(819) 832-1150
Cell. (819) 560-1793 185017

312 DÉMÉNAGEMENT
ROCK FOREST St-Elie et Desautels comm. et rés. tracteur, souffeuse et camion avec dégru. 819-864-0972

316 DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT
AU DÉMÉNAGEMENT SÉCURISÉ
Réservez tôt! Tél: 822-2440

DÉMÉNAGEMENT PRESTIGE. 679-8012.

318 PAYSAGISTES
★ CÈDRES ET ENTRETIEN ★
Taille de haies de cèdres, nettoyage d'automne complet. À très bon prix. 14 ans d'exp. 819-878-1512

MONSIEUR CÈDRE
Taille de haies de cèdre. Dernière semaine 1-74-4691

320 SERVICES DIVERS
★ FERAIS TRAVAUX ★
de maçonnerie tels que trottoir, patio, spécialité mur en pierre de taille. 20 ans d'exp. Tél: 565-4195.

HOMME à TOUT FAIRE
Rénovation de sous-sol, plancher flottant, céramique, peinture. Tél: 346-3573, cell.: 345-0044

★ **MENUSIER D'EXPERIENCE** ★
travail rénovation de tous genres (is. de bari, lintons et rénov. int. galeries, courtois...) Bon prix. Licence RBQ. Tél: 565-1495.

★ **PEINTRE-PLÂTRIÈRE** ★
Joints, peinture, pose gypse, stucco. Van 565-0175.

RESTAURATION DE BÉTON
remise à neuf de balcons, escaliers, trottoirs, fontaines, etc. Solage etc. Stuc, acryl, crépi, ciment polym. ent. spéc. 823-1421

★ **TOUTIÈRES** ★
Bardeau d'asphalte, corniches alum. et viny. prix compétitifs. Estimation gratuite. René au 822-3854

VOUS AVEZ BESOIN D'UN SERVICE TELEPHONIQUE RÉSIDENTIEL?
Obtenez le aujourd'hui pour seulement 23,95\$ incluant la messagerie vocale. Gratuit pour 2 mois. Interurbains illimités. Téléphone cellulaire aussi disponible. Service de 24 heures. Communiquez sans frais au: 1-866-343-0119

332 ARGENT à PRÊTER
55 BESOIN D'ARGENT \$5
Vous possédez REER, CRR, FV, fond de pension d'ex-employé. Il existe 3 méthodes pour argentimédiateur. (514) 655-0294

336 OCCASION D'AFFAIRES
PRÊTS ET SUBVENTIONS DES gouvernements pour votre petite entreprise existante ou nouvelle. 1-800-417-2982

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE
★ CLINIQUE D'ORTHOTHÉRAPIE ★
coulé, orthopédie, lombaire, cervicale. 8 h à 20 h. Urgence: 564-5050.

★ **LIBÉREZ-VOUS.** ★
de vos stress et vos tensions musculaires par un bon massage de relaxation. 571-7067

ENCAN à COMMISSION
Tous les JEUDIS à 18 h 30
AU DOMAINE JOLY INC.
7405, CHEMIN LEMIRE, FLEURIMONT 567-6492
ENCANTEUR
Jean-Marc Denaault
843-2312-571-1178
Apportez la marchandise à vendre le jour de l'encan

ENCAN
le jeudi 29 septembre 2005, à 18 h, à la salle d'encan, au 333, chemin Windsor, Route 143, Bromptonville (près de la Kruger).
Seront vendus : réfrigérateur blanc; 2 mobiliers de chambre complets; 3 mobiliers de cuisine + chaises; vaisselles; armoire garde-robe; 2 causeuses; mobilier de salon + chaises; bibliothèque; orgue; bureaux; tables; chaises; cadres; vaisselle, etc.
Antiquités : bureaux; tables; chaises; patère; lampe à l'huile; fanoux; outils; pharmacie; tapis; valises; cartasses; machine à coudre; raquettes à neige; traine sauvages, etc.
Divers : outils à coffre; scie à ruban 9 po; perceuse à disque et à bande 4 x 36 po; perceuse à colonne radiale de 26 po; filière; perceuses; scie circulaire; pelles; rétroviseur; etc. Beaucoup d'autres articles trop nombreux à être énumérés.
Conditions : comptant ou chèque d'acheteurs connus avec identification.
Cantine sur les lieux.
Les Enchères A/B Sherbrooke
Alain, Gaston Brousseau
(819) 572-1279 ou (819) 846-3510
Disponibles pour tous genres d'encans. 198223

ENCAN
le jeudi 29 septembre 2005, à 18 h, à la salle d'encan, au 333, chemin Windsor, Route 143, Bromptonville (près de la Kruger).
Seront vendus : réfrigérateur blanc; 2 mobiliers de chambre complets; 3 mobiliers de cuisine + chaises; vaisselles; armoire garde-robe; 2 causeuses; mobilier de salon + chaises; bibliothèque; orgue; bureaux; tables; chaises; cadres; vaisselle, etc.
Antiquités : bureaux; tables; chaises; patère; lampe à l'huile; fanoux; outils; pharmacie; tapis; valises; cartasses; machine à coudre; raquettes à neige; traine sauvages, etc.
Divers : outils à coffre; scie à ruban 9 po; perceuse à disque et à bande 4 x 36 po; perceuse à colonne radiale de 26 po; filière; perceuses; scie circulaire; pelles; rétroviseur; etc. Beaucoup d'autres articles trop nombreux à être énumérés.
Conditions : comptant ou chèque d'acheteurs connus avec identification.
Cantine sur les lieux.
Les Enchères A/B Sherbrooke
Alain, Gaston Brousseau
(819) 572-1279 ou (819) 846-3510
Disponibles pour tous genres d'encans. 198223

264 ESCORTES
1-819-348-2884
SÉDUCTION
NOUVELLES DEMOISELLES
Service exceptionnel
Pour votre plaisir à faire le bon choix, un seul endroit.
18 ans et plus. 24h/24h.

348-2884
1-819-829-3017

266 MESSAGES
10H A.M. à 11H P.M. 7 JRS/7
MELANIE ET SES NOUVELLES AMIES VOUS RECOUVENT
TEL: 823-2218

CLIMATISÉ
ANI MASSAGE, REIKI
Tom Janie B. 1. 820-2835

★ **BONJOUR, JE M'APPELLE Shana** ★
belle et sensuelle avec des allures givrées. Venez me voir le plaisir sera au menu. Vols. 819-960-1901

★ **MARLOU** ★
Message sérieux en toute discrétion. Tél: 562-9757

MASSAGE
Marie-Josée 565-3529

MASSAGE POUR GAI / BI
Pascal - 564-9899

MASSAGE SUÉDOIS
et Californien. André 346-8756

MASSOTHÉRAPIE, RÉFLEXOLOGIE relaxation et regain d'énergie 868-2492

TU ES UNIQUE PENSE à TOI
Vie sur l'eau
Liane 573-5297

262 ASTROLOGIE
RÉVÉLATIONS
Astrologie Tarot
Lignes de la main et pieds
Astro BF 863-3603

Nécrologie



GOSSELIN
Pierre

Au CH.U.S. Hôpital Fleurimont, le 24 septembre 2005 est décédé M. Pierre Gosselin à l'âge de 65 ans, époux de Diane Bédard, demeurant à Stanstead. La crémation et la direction des funérailles ont été confiées aux:

Résidence funéraire Cass inc.
545, Dufferin, Stanstead, Qc
Tél. et téléc: 819-876-5213
Leslie Webster, Dir.
courriel: stanstead@casshomes.ca.

La famille recevra les condoléances des parents et amis en présence des cendres en l'église Ste. Thérèse de l'Enfant Jésus de Beebe, à compter de 10 h le SAMEDI 1er octobre 2005. Les funérailles suivront à 11 h. Les cendres seront déposées au cimetière Mont Ste. Marie.

Outre son épouse, M. Gosselin laisse dans le deuil ses frères et sœurs: feu Jeannine (Jean-Luc Brulotte), Sr. Lorraine Gosselin, feu Hector (Francoise Marier), feu Hugueite (Roger Lacroix), Denise (Roger Roy), René Paul (Gisèle Vaillancourt), feu Serge (Louise Fortin), feu Gaston (Bibiane), feu Louise, feu Céline (Gaetan Couture). Il laisse également sa belle-mère Leona Bédard, et belle-soeur Joanne (Guy Labbé), neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier le personnel du 10e C au CHUS et le Pavillon Youville pour les bons soins prodigués à M. Gosselin. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DE L'U.G.S. 1036, rue Belvédère Sud, Sherbrooke, Qc, J1H 4C4, seraient grandement appréciés de la famille.



GALIPEAU
Conrad

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 26 septembre 2005 est décédé Monsieur Conrad Galipeau à l'âge de 92 ans et 6 mois, fils de feu Alphonse Galipeau et de feu Rose-Anne Perreault, demeurant à East-Angus. Afin de respecter les dernières volontés de M. Galipeau, il n'y aura pas d'exposition. La direction des funérailles a été confiée à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
530, rue Prospect, Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844
Claude Roy, directeur
Courriel: info@coopfuneraire.com

La famille sera présente à l'église à compter de 9 h 45 afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les funérailles auront lieu VENDREDI le 30 septembre 2005 à 10 h 30 en l'église Saint-Louis-de-France de East-Angus. Les cendres seront déposées au cimetière de East-Angus.

M. Galipeau laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Laurence (feu Léonidas Moisan), Paul (Fleurlette Bourque). Il était également le frère de feu Alphonse (feu Ida Blanche), de feu Aldéa (feu Alfred Lalumière), de feu Berthe (feu Achille Martel), de feu Doria, de feu Adrienne (feu Joseph Bibeau), de feu Thérèse (feu Paul Roberge), de feu Blanche Hélène (feu Patrick Garneau), de feu Juliette (Georges Lee) et de feu Roger. Ainsi que plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

La famille désire remercier tout le personnel du CLSC du Haut St-François, section Cookshire, pour les bons soins prodigués à M. Galipeau.

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
District de St-François
Localité : Sherbrooke
N° : 450-22-006-152-053

COUR DU QUÉBEC

(Chambre civile)
COMMISSION DES NORMES DU TRAVAIL
personne morale de droit public-legalment constituée en vertu du chapitre N-1.1 des Lois refondues du Québec, ayant son siège au 400, boulevard Jean-Lesage, Québec, G1K 8W1, district de Québec

Partie demanderesse
9143-4159 QUÉBEC INC., personne morale de droit privé, dont la dernière adresse connue est au 1300, boulevard Mi-Vallon, Rock Forest (Québec), J1N 3B9, district de St-François.

ASSIGNATION (139 C.p.c.)

PAR ORDRE DU TRIBUNAL :
La partie demanderesse a déposé au greffe de la cour du Québec du district de St-François une requête introductive d'instance. Une copie de cette requête et de l'avis au défendeur a été laissée à l'intention de la partie défenderesse, au greffe du tribunal, au palais de justice de Sherbrooke situé au 375, rue King Ouest, Sherbrooke (Québec) J1H 6B9.

La partie défenderesse est requise de produire une comparution écrite, dans un délai de trente (30) jours de cette publication dans le journal La Tribune.

Sherbrooke, le 26 septembre 2005.

Guy Landry
Greffier adjoint
198224



DUQUETTE
Félixiene (Paré)
1922 - 2005

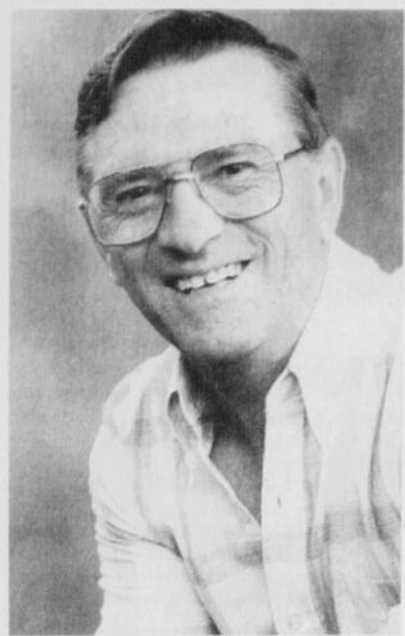
Au C.S.S.S. du Granit, le 23 septembre 2005 est décédée Mme Félixiene Duquette à l'âge de 83 ans, épouse de feu Jean-Marie Paré, demeurant à St-Ludger. Mme Duquette repose au:

Centre funéraire Jacques & fils inc
202, rue du Moulin, St-Ludger, Qc
Tél.: 819-583-0445 - Téléc.: 819-583-0908
Jean-Pierre Jacques, président
François P. Jacques, directeur
www.centrefuneraire.qc.ca

Heures de visite : VENDREDI le 30 septembre 2005 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Les funérailles auront lieu le samedi 1er octobre 2005 à 11 h en l'église de St-Ludger et inhumation au cimetière paroissial.

Madame Félixiene Duquette laisse dans le deuil ses enfants: Jules (Carole Sleen), Minossota, Jacques (Pierrette Poirier), Azilda, Ont., Normand (Lucie Bilodeau), Oshawa, Ont., Michelle (Claude Grenier), Audet, Micheline (Alain Beaumont), Québec, Lisette (Luc Pépin), St-Ludger. Elle était également la mère de feu Gaetan. Ses petits-enfants: Wesley, Mélissa, Paul, Julie, Daniel, Renée, Nicolas, Véronique, Francis, Mélanie et Stéphanie. Ses 4 arrière-petits-enfants: Corey, Natasha, Vanessa et Alexis. Ses frères et sœurs: Germaine (feu Ovide Nadeau), Lucien (Ghislaine Poulin), Julienne (Marie-Louis Audet), Hélène (David Grenier), Laurienne (Paul-Émile Fortier), Félixien (Jacqueline Bégin). Elle était aussi la sœur de: feu Adrienne (feu Alcide Fillion), feu Lucienne (feu Roland Roy), feu Sébastienne, feu Adrien (feu Gaby Dupuis), feu Victorienne (feu Benoît Désilets), feu Émilienne (feu Gérard Parizeau) et de feu Sébastien (Idora Bolduc). Ses beaux-frères et belles-sœurs: Léandre (Simone Bégin), Ludger (Hélène Foley), Hélène (feu Eugène Beaudoin). Elle était aussi la belle-soeur de feu Ovide (feu Rose-Aimée Morin), feu Lucien (feu Adrienne Giguère), feu Mélina (feu Sylvio Bégin), feu Marie-Louise (feu Joseph Beaudoin), feu Gérard (Thérèse Joubert) et de feu Henri (Anita Lacasse).

Nécrologie



LESSARD
François
(1931 - 2005)

À la Maison Aube-Lumière, le 27 septembre 2005 à l'âge de 74 ans et 7 mois est décédé M. François Lessard, époux de Marguerite Bolduc, demeurant à Lennoxville. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601 du Conseil, Sherbrooke (Québec)
Tél.: 565-1155 - Téléc.: 820-8872
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca
Affiliée à la C.T.Q.

Heures de visites : VENDREDI le 30 septembre 2005 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h, samedi le 1er octobre 2005 de 9 h à 10 h 40. Le service religieux sera célébré le samedi le 1er octobre 2005 à 11 h en l'église St-Antoine de Lennoxville, et de là au crématorium Steve L. Elkas.

Outre son épouse, M. Lessard laisse dans le deuil ses enfants: Yves Lessard (Annie Bouchard), Maria Lessard (Denis Villeneuve), Jean Lessard (Nicole Plante), Alain Lessard (Johanne Craig), Carole Lessard (Jean Dion), et Simon Lessard (Marie-Pierre Letarte). Ses petits-enfants : Alexandre (Ester), Sébastien (Karina), Jasmijn (Julie), Véronique, Karinne, Amélie, Émilie, Sandra, Matthieu, Geneviève, Samuel, Rémy et Marylou. Ses arrière-petits-enfants : Antoine, Jean-Michel, Marshal et Malcom. Ses frères et sœurs : Rose-Alma (feu Alcide Shank), St. Aurore Lessard (L.C.S.C.), Germaine (feu Florian Morin), Lucienne (feu Adonia Pouliot), Lucien (feu Thérèse Shank), Simonne (feu Paul-Émile Royer), Philippe (feu Jacqueline Grouin), Jeanne d'Arc (feu Arthur Turgeon), André (feu Claudette Dorval), Annette (feu Jean-Baptiste Lessard) et Carmell Shank (feu Henri Lessard). Il était aussi le frère de feu Yvonne Lessard (feu Doran Huard). Ses beaux-frères et belles-sœurs : Rita Bolduc (feu Paul Nadeau) et Françoise (Henri-Paul Dufrené), ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel de la Maison Aube-Lumière pour les bons soins prodigués à M. Lessard. En guise de sympathie des dons à la MAISON AUBE-LUMIÈRE, 220, Kennedy Nord, Sherbrooke, Qc, J1E 2E7, seraient grandement appréciés.



ROY
Agénor
(1929-2005)

À CHUS Hôtel-Dieu, le 25 septembre 2005 à l'âge de 76 ans et 7 mois, est décédé M. Agénor Roy, fils de feu Georges Roy et de feu Hilda Labèque et époux de Thérèse Couture, demeurant à Sherbrooke.

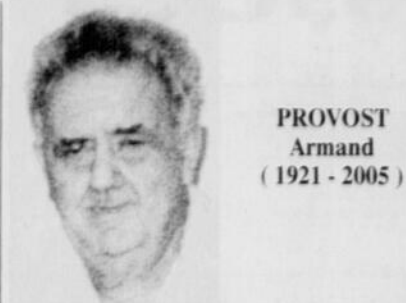
La direction des funérailles a été confiée au :

Crématorium Steve Elkas inc.
445, rue 24 Juin, Sherbrooke (Québec)
Tél.: 565-1155 - Téléc.: 820-8872
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca
Affiliée à la C.T.Q.

La famille sera présente, le jour des funérailles, à l'église de 10 h à 11 h. Le service religieux sera célébré, VENDREDI le 30 septembre 2005 à 11 h en l'église St-Jean-Baptiste et de là au cimetière St-Michel. Outre son épouse, monsieur Roy laisse dans le deuil sa belle-sœur Yvette Turcotte (feu Bertrand Roy). Il était aussi le frère de feu Gilberte et le beau-frère de feu Maurice Couture, feu François Couture (feu Georges Couture), feu Jean-Louis Couture (feu Victoria Gardelle) et de feu Léopold Couture. Il laisse aussi dans le deuil plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du CHUS Fleurimont et de l'Hôtel-Dieu pour les bons soins prodigués à monsieur Roy.

En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DU CHUS, 3001, 12e Avenue Nord, Sherbrooke, Qc, J1H 5N4, seraient grandement appréciés.



PROVOST
Armand
(1921 - 2005)

À son domicile, le 27 septembre 2005 à l'âge de 84 ans est décédé M. Armand Provost, époux de feu Noëlla Roy, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601 du Conseil, Sherbrooke (Québec)
Tél.: 565-1155 - Téléc.: 820-8872
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca
Affiliée à la C.T.Q.

Heures de visite : VENDREDI le 30 septembre 2005 de 19 h à 22 h et samedi le 1er octobre 2005 de 9 h 30 à 11 h 20. Le service religieux sera célébré, le samedi le 1er octobre 2005 à 11 h 30 en l'église St-Jean-Baptiste.

M. Provost laisse dans le deuil ses enfants : Carmen (Albert Lemay), Jean-Paul Jacques, Réjean (Linda Côté), Ginette (Henri-Louis Couture), Gaëtan (Carmen Gagnon), Pierre, Luc, Francine (Jean-Yves Vigneault), Manon (Étane Yombo), Mario (Nicole Lauzon), et Renaud (France Turcotte). Il était aussi le père de feu Jean-Marc. Monsieur Provost quitte de nombreux petits-enfants et arrière-petits-enfants, ainsi que ses neveux, nièces, autres parents et amis.



MAILHOT
Rodolphe
(1921 - 2005)

À la Maison Aube-Lumière, le 26 septembre 2005 est décédé Monsieur Rodolphe Mailhot à l'âge de 84 ans, époux de Françoise Lévesque demeurant à Ascot Canton. Afin de respecter les dernières volontés de M. Mailhot, il n'y aura pas d'exposition. La crémation a été confiée à la :

Coopérative funéraire de l'Estrie
530, rue Prospect, Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844
Claude Roy, directeur
Courriel: info@coopfuneraire.com

La famille vous accueillera le jour des funérailles, SAMEDI le 1er octobre 2005 de 9 h 30 à 10 h 30 en l'église Précieux-Sang sise au 785 Thibault, Ascot Canton. Le service religieux sera célébré le jour même à 10 h 30 et de là au cimetière St-Michel de Sherbrooke.

Outre son épouse, M. Rodolphe Mailhot laisse dans le deuil ses enfants : Alain (Johanne Lussier), Yvan (Sharon Howland), Louise (Pierre Robidas) et feu Daniel. Ses petits-enfants : Cynthia et Marc-Antoine Robidas, Philippe et Sabrina Mailhot, sa soeur Germaine (feu Léopold Thibeault). Ses belles-sœurs et beaux-frères : Euclide Lévesque (Jeanne D'Arc Francoeur), Gemma Lévesque (René Vidal), Ovilva Lévesque (Carmen Boucher), Anne-Marie Lévesque (feu Aimé Vidal), Gertrude Lévesque (Fernand Carbonneau) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

La famille désire remercier le personnel de la Maison Aube-Lumière pour les bons soins prodigués à M. Mailhot durant son séjour. En guise de sympathie, des dons à la MAISON AUBE-LUMIÈRE, 220, Kennedy Nord, Sherbrooke, Qc, J1E 2E7, seraient grandement appréciés de la famille.



PROVENÇAL
Geneviève
(1975 - 2005)

Au CHUS Hôtel Dieu, le 27 septembre 2005 est décédée à l'âge de 30 ans, Mme Geneviève Provençal, conjointe de Pascal Fournier et mère d'Alexandra Fournier, demeurant à Fleurimont. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601 du Conseil, Sherbrooke (Québec)
Tél.: 565-1155 - Téléc.: 820-8872
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca
Affiliée à la C.T.Q.

Heures de visite : JEUDI le 29 septembre 2005 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le vendredi le 30 septembre 2005 à compter de 9 h. Une cérémonie de prière sera célébrée au salon, le vendredi 30 septembre 2005 à 11 h. Les cendres seront déposées au columbarium du cimetière St-Michel à une date ultérieure.

Outre son conjoint et sa fille, Geneviève laisse dans le deuil ses parents : Claude Provençal et Mariette Morais, son frère Sébastien, sa soeur Maryse (Sébastien Drapeau), ses beaux-parents : Jean-Guy Fournier et Michéline Rousseau, ses neveux et nièces : Élisabeth, Benjamin, Augustin et Rosalie ainsi que plusieurs cousins, cousines, oncles, tantes et autres parents et amis.



BILODEAU
Jean-Guy
(1936 - 2005)

Au CHUS site Fleurimont, le 27 septembre 2005 à l'âge de 69 ans et 7 mois est décédé M. Jean-Guy Bilodeau, époux de Simone Lemay, demeurant à Fleurimont. La crémation a été confiée au :

Crématorium Steve L. Elkas inc.
445, rue 24 juin, Sherbrooke (Québec)
Tél.: 565-1155 - Téléc.: 820-8872
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca
Affiliée à la C.T.Q.

La famille sera présente au sous-sol de l'église le jour des funérailles dès 13 h pour recevoir les condoléances des parents et amis. Le service religieux sera célébré, le VENDREDI le 30 septembre 2005 à 13 h 30 en l'église Notre-Dame-de-L'Assomption.

Outre son épouse, M. Bilodeau laisse dans le deuil ses enfants : Linda Bilodeau (Denis Paré) et Christian Bilodeau (Marie-Claude Fontaine). Ses petits-enfants : Yanick et Byanka. Ses frères et sœurs : Gemma Bilodeau (feu Léo Mercier), Jeannine Bilodeau (Germain Robert), Cécile Dussault (feu Valérie Bilodeau), Marielle Bilodeau (feu Léo Fréchette) (Laurent). Ses beaux-frères et belles-sœurs : Jean-Guy Lemay (Madeleine Quirion), Huguette Lemay (feu Normand Grenier), Jean-Claude Lemay (Jacqueline Vachon), Réjeanne Danserault (feu Gaston Lemay), Jean-Baptiste Lemay (Nicole Allaire) et Eugène Lemay (Francine Roy), ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons à L'ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC, 800, Boul. Maisonneuve, bureau 800, Montréal, Qc, H2L 9X9, seraient grandement appréciés de la famille.



LECLERC
Marie-Blanche

Au CHUS Hôpital Fleurimont, le 27 septembre 2005, est décédée Mme Marie-Blanche Leclerc à l'âge de 85 ans, épouse de feu Joseph L'Espérance, demeurant à Compton. Mme Leclerc repose au :

Centre funéraire Coopératif région Coaticook
284, rue Child, Coaticook (Québec)
Tél.: 819-849-6688 - Téléc.: 819-849-3068
Luc McClish, directeur général
Caroline Cloutier, directrice
Courriel: cfcc@abacom.com

Heures de visites : VENDREDI le 30 septembre 2005 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h, le jour des funérailles de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Les funérailles auront lieu le samedi 1er octobre 2005 à 11 h en l'église St-Thomas d'Aquin de Compton. Inhumation au cimetière St-Edmond de Coaticook.

Mme Leclerc laisse dans le deuil ses enfants : Samuel (Margaret Robertson), Henri (Rita Lavigne), Thérèse (Gaston Vallières), Gérard (Aline Roy), Thomas (Denise Bernard) et Camille (Ginette Marcotte). Ses petits-enfants et arrière-petits-enfants. Ses frères et sœurs : Olivier (feu Noëlla Rodrigue), Elise (Alphé Bérard), Rossaire (Monique Bédard), Conrad "Jos", Ernest. Elle était également la soeur de feu Léonie (feu Joseph Allaire), feu Romain (feu Bernadette Rodrigue), feu Fred (Jeanne Gauthier) et feu Guy (feu Bernadette Glaude). Sa belle-soeur : Laura Roy (feu Ernest L'Espérance). Sa grande amie : Sylvie Martel. Ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du CLSC de la région de Coaticook et du 4e B du CHUS Hôpital Fleurimont pour les bons soins prodigués à Madame Leclerc L'Espérance.

Ambiance FLEURISTE Pour toutes occasions 18 KING QUEST 562-6226

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE Une approche humaine depuis 1974 565-7646

In memoriam

BILODEAU (M. Jean-Guy)
69 ans, Fleurimont
DUQUETTE (Mme Félixienne)
83 ans, St-Ludger
FORTIN (M. Alyre)
91 ans, Lac-Mégantic
GAGNE (Jean-Guy)
71 ans 6 mois, Saint-Patrice de Magog
GALPEAU (M. Conrad)
92 ans, East-Angus
GOSSELIN (M. Pierre)

GRENIER (M. Renaud)
82 ans, Coaticook
LAFFRENIÈRE (Mme Denise, née Paré)
61 ans.
LECLERC (Mme Marie-Blanche)
85 ans, Compton
LESSARD (M. François)
74 ans 7 mois, Lennoxville
MAILHOT (M. Rodolphe)
84 ans, Ascot Canton
PAQUIN (M. Lucien)
51 ans, Montréal
PROVENÇAL (Mme Geneviève)
30 ans, Fleurimont
PROVENCHER (M. Fernand)
78 ans, Danville
PROVOST (M. Armand)
84ans, Sherbrooke
RIENDEAU (Jeannette Champagne)
91 ans, Coaticook
ROUILLARD (M. Paul)
78 ans, Sherbrooke
ROY (M. Agénor)
76 ans 6 mois, Sherbrooke
TREMBLAY (Mme Brigitte Roussel)
82 ans, St-François-Xavier Les Hauts

Sherbrooke-Vie
ancien S-E-A-F Une assurance-vie pour l'essentiel
www.sherbrooke-vie.com
569-2538



FORTIN
Alyre
1914 - 2005

Au C.S.S.S. du Granit, le 25 septembre 2005 est décédé monsieur Alyre Fortin à l'âge de 91 ans, époux de feu Béatrice Guérin, demeurant à Lac-Mégantic. Monsieur Fortin repose au :

Centre funéraire Jacques & fils inc.
3800, Québec Central, Lac-Mégantic, Qc
Tél.: 819-583-0445 - Téléc.: 819-583-0908
Jean-Pierre Jacques, président
François P. Jacques, directeur
www.centrefuneraire.qc.ca

Heure de visites: VENDREDI le 30 septembre 2005 de 19 h à 22 h, ainsi que le jour des funérailles, de 10 h jusqu'au départ du salon à 13 h 15. Funérailles, SAMEDI le 1 octobre 2005 à 13 h 30 en l'église Ste-Agnès. Inhumation au cimetière paroissial.

Monsieur Alyre Fortin laisse dans le deuil son fils Claude (Ruth Poulin), St-Christophe-d'Arthabaska; ses petits-enfants Étienne, Sarah et Jothan. Son arrière-petite-fille Zoély. Son frère Joseph Fortin et sa soeur Fernande Fortin. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons à la FONDATION CARREFOUR SANTÉ GRANIT, LAC-MÉGANTIC, 3589, rue Laval, Lac-Mégantic, Qc, G6B 2C5, seraient grandement appréciés.



GAGNÉ
Jean-Guy
s.c. (Paul)
1934-2005

À l'infirmerie de la Maison provinciale des Frères du Sacré-Coeur à Victoriaville, le 24 septembre 2005 est décédé frère Jean-Guy Gagné (Paul), de la communauté des Frères du Sacré-Coeur. Il était âgé de 71 ans et 6 mois, dont 54 ans de vie religieuse. Fils de feu Ephrem Gagné et de feu Marie-Léa Landry de Saint-Patrice de Magog. Les membres de la communauté et de la famille recevront les condoléances à :

La Maison des Frères du Sacré-Coeur
905, boul. des Bois-Francis Sud, Victoriaville
Tél.: 819-357-8215 - Téléc.: 819-752-8757
courriel: adm@fsc-canada.org

La direction des funérailles a été confiée au :
Centre funéraire Grégoire & Desrochers
35, rue des Forges, Victoriaville, Qc
Tél.: 819-752-5131; Téléc.: 819-752-2322
Courriel: gregoiiredesrochers@bellnet.ca
Site web: www.gregoiiredesrochers.com

Heures de visites: VENDREDI 30 septembre 2005 de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h et le SAMEDI 1er octobre 2005 à compter de 9 h, jusqu'à l'Eucharistie d'adieu qui sera célébrée à 11 h au même endroit. L'inhumation suivra au cimetière de la communauté.

Outre ses confrères religieux, le frère Jean-Guy laisse dans le deuil ses sœurs et frères Armand (Lucienne Marcotte); Paulette, religieuse Filles de la Charité du Sacré-Coeur; Roland (Yolande Laberge); Madeleine; Carmelle (Marc Gauvin); Jules (Rita Roy); Lionel (Marthe Arsenault); Jeannine (Marcel Marcotte); Huguette (Claude Leclerc, diacre); Claude (Louise Manzi). Ses beaux-frères et belles-sœurs Claude Dupré (feu Fernande), Jeanne d'Arc Casavant (feu Fernand), ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.



GRENIER
Renaud

Au C.S.S.S. Coaticook, le 26 septembre 2005, est décédé M. Renaud Grenier à l'âge de 82 ans, époux de feu Rachel Gagné en premières nocces et de Madeleine Beaudoin en secondes nocces, demeurant à Coaticook. M. Grenier repose à la :

Résidence funéraire Charron & fils inc.
228, rue Child, Coaticook (Québec)
Tél.: 819-849-4141 - Téléc.: 819-849-4200
Stéphane Charron, président
Claude Charron, directeur
info@charronffils.com
www.charronffils.com

Heures de visite : le MERCREDI 28 septembre 2005 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h, ainsi que le jour des funérailles, dès 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Les funérailles auront lieu le JEUDI 29 septembre 2005 à 11 h en l'église St-Jean l'Évangéliste. Inhumation au cimetière St-Edmond.

Outre son épouse Madeleine Beaudoin, M. Renaud Grenier laisse dans le deuil ses enfants : Robert (Aline), Michel (Mireille), Claudette (Marcel) et Carmen (Jacques). Ses petits-enfants : Ghyslaine (Caroline), Rémi, Annie (Sébastien), Karine (Sébastien), Martin, Manon (Claude), Mario (Nadia), Mélanie (Steve), Danick (Mélanie), Mathieu et Simon. Ses arrière-petits-enfants : Sasha, Yannick, Cynthia, Sabrina, Stéphanie, Jessica, Gabriel, Kim et Cédric. Ses sœurs : Lucille (feu Albert Lapointe), Claire (feu Cyprien Lebel), Dorothee (Fernand Gagné). Les enfants de son épouse : Nicole, Suzan, André (Odette), Lucille (Claude), Denise, Roger, Jean-Noël, Normand (Christine). La mère de son épouse : Bernadette Beaudoin Patry. Ses beaux-frères et belles-sœurs : Thérèse (Marcel), Benoit, Aurèle (Gisèle), Paul (Aline), Louis (Françoise), Luc (Jeannine), Emile, Grégoire (Danielle), Fernand (Hélène), Antonio (Denise), Claude (Claudette), Guy, Laurette (André), Fernande (Yoville), Réal (Jeannine), Constance (Viateur), Gertrude (Marc), Laurent (Lucille) et Gaston (Claire). Il était aussi le frère de feu Rodolphe (feu Marjorie Hyatt), de feu Jeanne (feu Gérard Goulet), de feu Raymond (Thérèse Lapointe) et le beau-frère de feu Gérard (Thérèse) et de feu Jean-Guy. Monsieur Renaud Grenier laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.



LAFFRENIÈRE
Denise
(Bernier)

À son domicile, est décédée le 23 septembre 2005, madame Denise Bernier Lafrenière, à l'âge de 61 ans.

Les funérailles seront célébrées SAMEDI 1er OCTOBRE 2005 à 10 h 30 en l'église St-Sauveur de St-Sauveur. La famille sera présente à l'église à compter de 9 h 30. Les cendres seront inhumées à East-Angus à une date ultérieure.

Madame Bernier Lafrenière laisse dans le deuil son époux Gaëtan Lafrenière, sa fille Isabelle Rhéaume; ses parents Léopold et Germaine Renaud Bernier; ses frères Bertrand, Jean-Guy (Lyne), Conrad (Diane), Alain (Lucille). Elle laisse aussi dans le deuil la famille Lafrenière: Paul (Julie), Josée (Stéphane); ses petits-enfants Olivier, Justin, Mélissa et Pascale; ses oncles et tantes Renaud et Bernier.



ROUILLARD
Paul

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 23 septembre 2005, est décédé monsieur Paul Rouillard, à l'âge de 78 ans, fils de feu Philippe Rouillard et de feu Laura Pellerin, demeurant à Sherbrooke, autrefois de Windsor. Monsieur Rouillard repose à la :

Coopérative Funéraire de l'Estrie
Maison A. Boisvert
64, 3e Avenue, Windsor (Québec)
Tél.: 819-845-3992 - Téléc.: 819-845-3007
Claude Roy, directeur général
Lionel Turgeon, directeur
courriel: info@coopfuneraire.com

Heures de visite: * VENDREDI le 30 septembre 2005 de 19 h à 22 h, ainsi que le jour des funérailles de 9 h à 10 h 30. Les funérailles auront lieu le SAMEDI 1er octobre 2005 à 11 h en l'église Saint-Georges-de-Windsor. Inhumation au cimetière St-Georges-de-Windsor.

Monsieur Paul Rouillard laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Hélène (Henri St-Pierre), Délia (feu Roland Corriveau), Pierre (Thérèse Corriveau), Germaine (René Piau) et Ovide (Rita Corriveau). Il était également le frère de feu Osias (Pauline St-Hilaire). Il laisse également dans le deuil ses neveux et nièces, cousins et cousines et de nombreux autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel de la Maison Marie-Reine ainsi que celui du Pavillon St-Vincent, 2e étage Aile 4, pour les bons soins prodigués à monsieur Paul Rouillard.

En guise de sympathie, des dons à la FONDATION IUGS/036, Belvédère Sud, Sherbrooke, Qc, J1H 4C4, seraient grandement appréciés.



PROVENCHER
Fernand

Au Centre de Santé de la MRC d'Asbestos, le 28 septembre 2005, est décédé monsieur Fernand Provencher, à l'âge de 78 ans, époux de Valma Mayette, demeurant à Danville.

La famille vous accueillera au :

Centre Funéraire Dupuis
148, Daniel Johnson, Danville (Québec)
Tél.: 819-839-1313 - Téléc.: 819-879-4406
Pierre Dupuis, président
Jean-Guy Dupuis, dir.

Heures de visite: VENDREDI 30 septembre 2005 de 19 h à 22 h ainsi que le jour des funérailles de 11 h jusqu'au départ du salon à 13 h 15. Funérailles : SAMEDI 1er octobre 2005 à 13 h 30 en l'église Ste-Anne de Danville. Inhumation au cimetière de Danville.

Outre son épouse, Valma Mayette, monsieur Fernand Provencher laisse dans le deuil ses enfants : Sylvie (Claude Faucher), Drummondville; Luc, Victoriaville; Lucie (Ghislain Baron), St-Georges-de-Windsor. Ses petits-enfants Geneviève, Véronique, Catherine, Sébastien, Guillaume Faucher et Vincent et Simon Provencher-Vigneux. Ses belles-sœurs : Laurette Lallier (feu Wilfrid Mayette), Jeanne d'Arc Carignan (feu Rossaire Mayette), Liliane Boucher (feu Georges Mayette), Gisèle Pratte Mayette (Paul Dubois), de même que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

La famille désire remercier sincèrement le personnel du Centre de Santé de la MRC d'Asbestos pour les bons soins prodigués à monsieur Provencher.

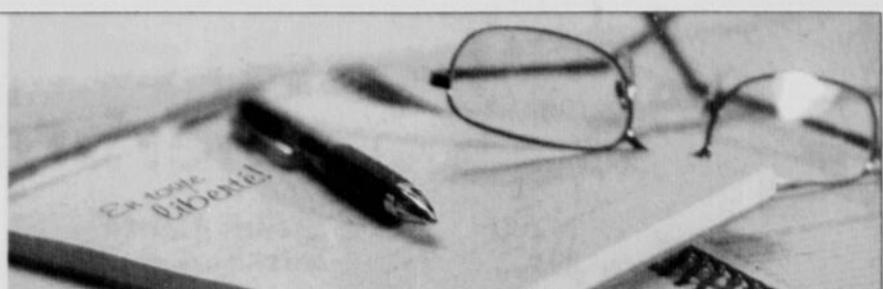
En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DU CENTRE DE SANTÉ DE LA MRC D'ASBESTOS, 475, 3e avenue, Asbestos, Québec, J1T 1X6, seraient grandement appréciés de la famille. Cartes disponibles au salon.



Denis MESSIER

En toute liberté!

dmessier@latribune.qc.ca (819) 564-5456 poste 207



Café-potins

JACQUES LUSSIER, de Camping Vacances de Bromont, s'intéresse lui aussi à la Flambée des couleurs de la montagne à Bromont... **JACQUES** boucle une 5e saison au camping et le résultat dépasse les prévisions...

L'ancien membre des Canadiens de Montréal, **SERGE «Beaver» Boisvert**, est aujourd'hui un conseiller en sécurité financière au sein de la firme Conway & Jacques, qui a pignon sur la rue Prospect à Sherbrooke...

SYLVAIN AINSLIE, comptable de profession, prépare la réouverture de l'ancienne brasserie Daniel Lapointe de la rue Galt Ouest, au pied du Boulevard Université, aussi connue sous le nom de Brasserie Le Chérubin... On parle de l'ouverture pour le 1er novembre sous le nom du resto-pub **L'Entrepôt!**

JEAN-GUY GINGRAS est le nouveau directeur général de la Société de Développement Commercial de Magog. En raison de son nouveau poste au sein de la SDC, **JEAN-GUY** devra faire une croix sur sa carrière en politique municipale...

En parlant de politique municipale, le nom de **MARCEL LAVOIE**, président du club Optimiste de Magog, et grand bénévole à Magog et Windsor, est sur les lèvres de bien du monde. **MARCEL** pourrait être un conseiller municipal à Magog en novembre...

JEAN-MARC COUTURE, de la municipalité d'Austin, a déposé les documents de sa candidature peu de temps avant de se rendre au tournoi du maire **MARC POULIN**, de la ville de Magog. **JEAN-MARC** est conseiller à Austin depuis 14 ans...

Le policier magogois **PAUL TEAR** n'a pas eu le temps de placer un mot de la journée en jouant en compagnie du barbier **YVES GRANDMAISON**, de **MARCEL LAVOIE** et **JEAN-MARC COUTURE**... **PAUL**, originaire de Windsor, est policier depuis 23 ans...

Est-ce vrai que les corneilles sont gourmandes à Venise? Si vous posez la question à **CLAUDE RUEL**, de FixAuto, il vous dira oui puisqu'il a vu une corneille partir avec sa barre de chocolat... toute neuve!... Inutile de préciser que ses compagnons de jeu, **ANDRÉ FELTON**, de ReMax, **MICHEL GAGNON**, de la Brasserie Memphémag, et **DANIEL LABRECQUE**, du DuroVitrès de Magog, se sont dépêchés pour cacher la bouffe...

RONALD O. MAHEU oeuvre dans le monde de l'extermination depuis 50 ans, soit depuis 1955. Le «O» dans son nom est pour **OSCAR** et il est le doyen au Québec dans ce domaine...

JEAN POULIOT et **ÉRIC LEFEBVRE**, de Molson, ont passé de bons moments en compagnie de **RICHARD BOUCHER**, du Salon de quilles Memphré, et **GILLES POULIOT**, l'homme derrière le succès de la levée de fonds de l'Accueil Notre Dame...

PIERRE SIMARD, un ancien directeur général de l'entreprise Thona il fut associé à la firme durant huit ans - est aujourd'hui à la recherche d'emploi... **LIETTE FAUTEUX** est la directrice du magasin Mode de l'Estrie depuis 24 ans... **MONIQUE CÔTÉ**, **ROGER GARNEAU** et **MICHEL LEFEBVRE**, du Marché Métro se sont amusés follement au tournoi du maire **MARC POULIN** de Magog...

ROLAND MONGEAU de TGC ne le sait peut-être pas, mais il a manqué complètement son coup de départ au 17e trou du parcours Deauville. Aussi, **ROLAND** a échoué à son coup d'approche... Il est important de noter que **MARIO BEAUDOIN** de PCS a sauvé la mise en plusieurs occasions au profit de l'équipe regroupant en plus de **ROLAND**, les **ROBERT LAPALME** et **JEAN QUIRION**...

ANDRÉ CÔTÉ, de l'Entreprise Wilfrid Côté, s'est procuré un tout nouveau bois 1, le Callaway Fusion, mais en raison du travail il n'a pas eu le temps de lire les instructions... au grand désappointement de ses partenaires de jeu...

STEVE BOURASSA, président du CA de la Coop funéraire de l'Estrie, participait au tournoi du maire **MARC POULIN** en compagnie de son bras droit **CLAUDE ROY**. La COOP pourrait avoir pignon sur rue à Magog dans un avenir prochain...

La Cantine du Lac, du proprio **RENAUD LÉGARÉ**, demeure encore le point de rencontre des «jaseurs» de Magog. **RENAUD** est à la tête de la Cantine depuis onze ans...

Le notaire **CLAUDE GAGNON** s'est arrêté l'autre jour au nouveau club de golf La Tempête situé en banlieue de Québec, soit à Ste-Hélène-de-Breakyville. **CLAUDE** fut très impressionné par le site même si le parcours est relativement nouveau. «Un vrai terrain de championnat», de me raconter le notaire...

Toujours dans le monde des nouveautés, l'aubergiste **NORMAND BOLDUC** et **CLAUDE DENONCOURT** se sont arrêtés quant à eux au club Laprairie. t



Imacom, Jocelyn Riendeau

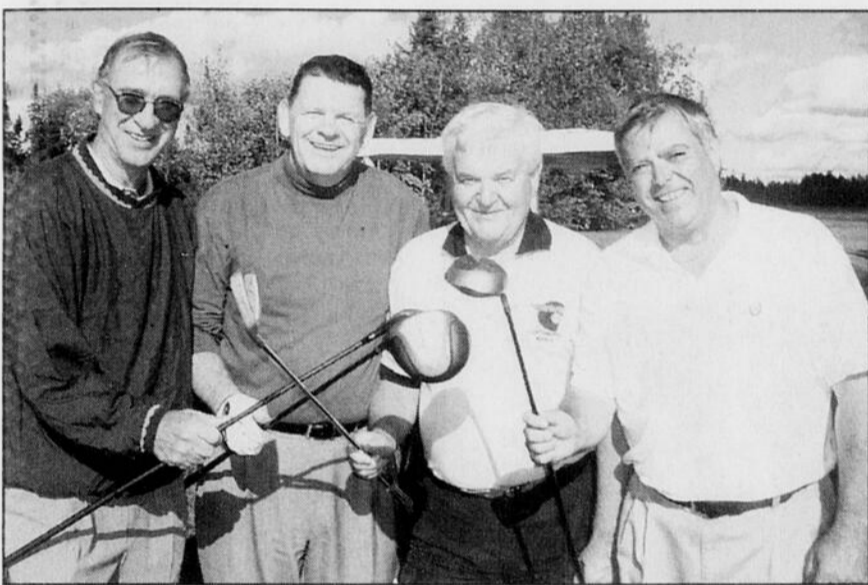
Denis Messier franchit une autre étape

Une petite fête qui réunissait mardi soir des collègues, des amis et des proches a permis de souligner la nouvelle étape de vie que franchit le journaliste de La Tribune Denis Messier en prenant officiellement sa retraite cette semaine, après 42 ans à informer les lecteurs. Les lecteurs seront cependant heureux d'apprendre qu'il s'agit d'un nouveau départ pour Denis qui signera comme collaborateur deux chroniques par semaine dans les pages du journal, pour rendre compte de la vie sociale à Sherbrooke et ailleurs dans la région. Tenant une reproduction de la page publiée mardi matin dans le journal, Denis Messier est entouré, par Maurice Cloutier, rédacteur en chef, Louise Boisvert, présidente et editrice, et Mario Goupil, chroniqueur.



Imacom, Jocelyn Riendeau

L'échotier Denis Messier est en compagnie d'amis retraités et semi-retraités qui ne voulaient pas manquer la petite fête organisée au East Side Mario's en l'honneur du journaliste de La Tribune. Avec Denis, on retrouve Guy Pelletier, Claude Denoncourt, Normand Bolduc, Michel Boulanger et Pierre Ratté. Ces personnes et plusieurs autres se retrouvent régulièrement pour commenter l'actualité tôt le matin à l'Ermitage, mais la discussion se poursuit aussi, à l'occasion, au «5 à 7» du East Side Mario's ainsi que sur les parcours de golf.



La Tribune, Denis Messier

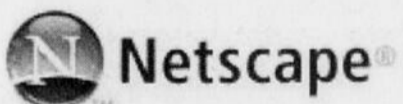
10 000 \$ à trois organismes

La 7e édition du tournoi de golf du maire Marc Poulin, de Magog, disputée sur les allées de Venise, parcours Deauville, regroupait des gens provenant de tous les milieux, ce qui a permis de générer des profits de 10 000 \$, un sommet dans l'histoire du tournoi. Le maire Marc Poulin était fier de poser avec les Pierre Patry, président du Club de curling de Magog, Olivier Tremblay, président des Cantonniers de Magog, et Michel Ashby, président de la Banque alimentaire de Magog. Le maire Poulin a confirmé une subvention de 5000 \$ à la Banque alimentaire, ainsi que 2500 \$ pour les Cantonniers et le Club de curling.

BRANCHÉ SUR LE MONDE

Jean-Paul RICARD
jricard1@latribune.qc.ca

Netscape, Canada-français, version 8.0



Le navigateur Netscape a peut-être perdu des plumes auprès des internautes au cours des dernières années et ce malgré les difficultés rencontrées auprès des utilisateurs du fureteur Internet Explorer. D'ailleurs le fureteur de Microsoft a lui aussi perdu un peu de la ferveur des internautes depuis l'arrivée des navigateurs Opera et Firefox.

Personnellement, j'ai toujours eu un faible pour Netscape, peut-être bien que c'est parce que je le croyais moins vulnérable que le fureteur IE. J'ai également essayé le fureteur Opera et je l'aime bien car il est d'une grande simplicité. J'en suis encore à la phase d'exploration et je ne connais pas encore toutes ses finesses.

Firefox, un grand jaloux

Firefox m'inquiète. Ce fureteur semble jaloux. Je ne sais plus combien de fois en deux semaines Firefox ouvre des fenêtres sans que je lui demande son avis, alors que je suis en train de travailler avec Internet Explorer. Firefox s'invite comme ça à mon écran sans que j'aie eu envie de l'utiliser. Une fois de plus et il se retrouvera à la corbeille...

Un faible pour Netscape

En fait, il y a quelques mois que je n'ai pas utilisé Netscape, parce que j'étais trop occupé de faire l'essai d'Opera et de Firefox.

Au Canada, c'est AOL Canada qui détient les droits sur Netscape et Mark

Cohen m'avise qu'AOL vient de lancer la nouvelle version 8.0 du fureteur Netscape adapté pour le Canada français. Je me propose bien d'en faire l'essai au cours des prochains jours.

Vous pouvez également le télécharger en vous rendant à l'adresse internet www.netscape.qc.ca/navigateur

M. Cohen m'informe que Netscape 8.0 ajuste automatiquement les paramètres de sécurité afin de protéger votre ordinateur lorsque que vous naviguez dans le réseau Internet.

Il me dit également que Netscape associe le meilleur des deux technologies (Firefox et Internet Explorer) pour offrir une compatibilité web sans précédent pour l'affichage automatique des pages.

Au moment de télécharger le fureteur Netscape 8.0, le portail Netscape.qc.ca sera établi comme page d'accueil afin de vous permettre de vérifier le contenu adapté au Canada français. Ce qui veut dire que ce portail offre des manchettes d'actualités sur ce qui se passe dans le monde, mais aussi au Québec tandis que la section des sports offre également des nouvelles des athlètes et des équipes qui évoluent au Canada et en Amérique.

Les offres de voyages sont également à partir de Montréal ou de Toronto et on y fait la promotions d'aubaines offertes par un marchand près de chez vous...

Voilà donc pour ce qui est du «contenu canadien français».

Pour ce qui est de la sécurité, Netscape 8.0 offre la cote de sécurité automatique des sites Internet; sécurité et compatibilité améliorées, la protection contre les fraudes par hameçonnage, des options personnalisées de sécurité, options de confidentialités réglables avec la souris ainsi que les mots de passes sécuritaires et formulaires sécurisés.

Netscape permet les barres d'outils multiples, la navigation à l'aide d'onglets,

des comptes de courriel multiples ainsi que des signets d'une utilisation simplifiée en plus d'un fil de nouvelles d'actualité RSS intégré.

Netscape est sensé vérifier si les pages demandées appartiennent à la liste noire de sites réputées pour commettre des fraudes ou encore associés à des virus ou distributeurs de logiciels espions. En fonction de la liste homologuée par TRUSTe, l'internaute peut ajuster ses paramètres de sécurité en conséquence.

Netscape dit faciliter la recherche de cartes routières ou de recherches dans les pages jaunes, tout ça adapté au Canada français, rappelons le.

Netscape 8.0 est compatible avec les systèmes d'exploitation Windows XP, Windows 2000, Windows 98 SE, ME. Pour ce qui est du matériel, AOL recommande un processeur 233 MHz (1 GHz ou davantage est recommandé), 64 MB RAM (256 MB Ram recommandé) et 35 MB d'espace libre sur le disque dur.

Opera, j'aime bien...

Pour ce qui est du navigateur Opera, on peut le télécharger à l'adresse www.opera.com C'est un jeu d'enfant et il suffit de quelques secondes pour faire le téléchargement. Il faut faire attention avec la fonction «précédent» ou «suivant» dans la barre d'outils puisqu'elle sont encadrés des fonctions «début» et «fin», ce qui peut vous amener à la toute première page sélectionnée au lieu de la page précédente. Pour le reste, c'est un fureteur qui me plaît bien.

Opera est beaucoup plus léger que Netscape puisqu'il a besoin de moins de 4 MB pour s'installer sur le disque dur...

Bon, voilà bien informés pour vous amuser...

CARNET COMMUNAUTAIRE

Votre message doit donner simplement le nom de l'organisme, l'activité, la date, l'heure, l'endroit et les raisons avec une référence téléphonique pour les lecteurs.
Achetez par e-mail à : redaction@latribune.qc.ca
ou par téléphone au 564-8098

Maison Caméléon

Un projet d'entraide communautaire se déroulera le 30 septembre, 4761 rue de Gaspé, à Rock Forest. Plus de 60 bénévoles de la firme Samson Bélair/Deloitte & Touche débarqueront à la Maison Caméléon de l'Estrie pour une journée de grande corvée. Jumelage important créé par l'Action Solidaire. Pour en savoir davantage: 562-6881.

Concours d'épouvantails

Le Comité d'embellissement d'Austin organise un concours d'épouvantails le 1er octobre, de 13 h à 18 h, au Parc municipal d'Austin.

Pour le plaisir

Rire pour le plaisir, la détente et le mieux-être, les gens sont invités à se joindre au groupe «Plus on est de fous plus on rit», tous les lundis d'octobre et de novembre (sauf le 31 octobre), de 19 h à 20 h, à la Maison de l'eau du parc Lucien-Blanchard. Inf.: 566-6008.

Arbres et champignons

Le Regroupement du Bois Beckett invite à une activité gratuite les gens qui souhaitent mieux connaître les champignons et la flore sylvoicole avec Ken Dubé et Fernand Dion, le 1er octobre, de 13 h 30 à 15 h 30. Rendez-vous à l'entrée principale du Bois Beckett.

Office spirituel

ECKANKAR propose un office spirituel portant sur «Comment mieux gérer sa vie grâce aux lois spirituelles», le 2 octobre, à 11 h, au Temple ECK, 530 rue de Montréal, à Sherbrooke. Les mardis, mercredis et vendredis, de

19 h à 21 h, les visiteurs sont accueillis par une personne disposée à répondre à leurs questions. On rejoint le Temple ECK au 563-1664.

Randonnée des belles gueules

La Société protectrice des animaux de l'Estrie propose une randonnée de 4 km qui empruntera les rues Jacques-Cartier et King pour se rendre sur la promenade du Lac-des-Nations, le 2 octobre. Tous sont invités à participer à cette activité de financement, en compagnie ou non de leur chien. Plusieurs activités prévues. Inf.: 821-4727, poste 109.

Souper paroissial

Il y aura souper paroissial au profit de la Fabrique de St-Edwidge, le 2 octobre, de 16 h 30 à 19 h, au centre récréatif de l'endroit. Menu: dinde, jambon, légumes, desserts maison... Inf.: 849-3718.

L'Arc-en-Coeur

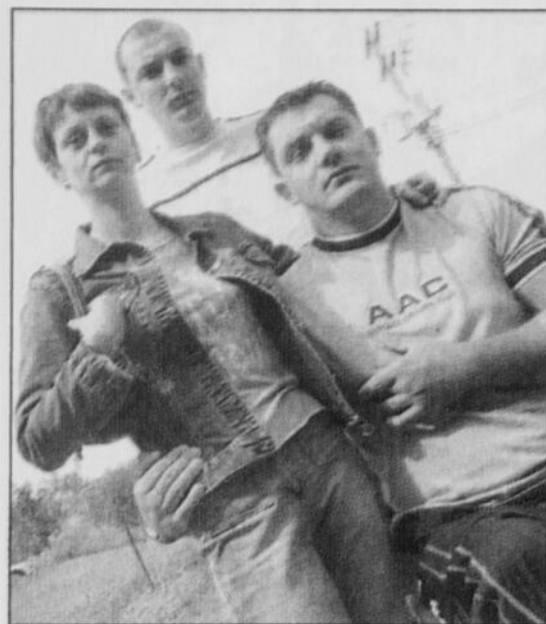
L'Arc-en-Coeur, chœur gai à voix égales, amorce sa 4e année et recherche de nouvelles voix masculines et féminines. L'ensemble, réunissant des choristes de l'Estrie et de Brome-Missisquoi sous la direction d'Yves Nadon, explore un répertoire varié. Pratiques chaque mardi soir à Waterloo. Inscriptions pour la nouvelle saison jusqu'au 11 octobre. Inf.: Yves au 1 888 295-1512.

Les Doyon

Le rassemblement annuel des Doyon d'Amérique aura lieu le 2 octobre, au Centre de découvertes de l'agro-alimentaire des Biscuits Leclerc, à St-Augustin-de-Desmaures. Inf.: 418 653-2137.

Brunch mensuel

Les Chevaliers de Colomb de Fleurimont tiennent leur brunch mensuel le 2 octobre, de 9 h à 12 h 30, à la salle de l'église Notre-Dame-de-Protection, 2050 rue Galt Est. Coût: enfant/4 \$; adulte/6 \$; groupe de 12 et plus avec réservation/5 \$. On réserve au 877-3127.



Un couple expulsé du pays quitte Sherbrooke avec un seul désir: revenir

Claude Plante
SHERBROOKE

C'est avec l'idée de revenir au Canada un jour qu'un couple d'immigrants ex-yougoslaves sherbrookoïse visé par un ordre d'expulsion a quitté le pays la semaine dernière.

Aleksandar Jovanovic et Miljana Ristic sont de retour dans leur terre natale, mais «ils étaient très tristes de partir. Ils souhaitaient revenir, mais je ne sais pas s'ils pourront le faire», raconte la directrice du Centre pour femmes immigrantes, Teresa Bassaletti.

«Ce sont de très bonnes personnes. Elles auraient dû demeurer au Canada. Elles sont venues nous voir avant de partir. Elles étaient découragées.»

En terre canadienne depuis avril 2004, Aleksandar Jovanovic et Miljana Ristic devaient quitter le pays sur l'ordre d'Immigration Canada, malgré la

situation difficile pour eux dans leur pays d'origine. Les autorités considéraient que le climat est propice à leur retour là-bas.

Les deux jeunes personnes tenaient à rester au Canada où elles avaient réussi s'intégrer. Lui est athlète d'élite en fauteuil roulant, elle est physiothérapeute.

Aleksandar Jovanovic a battu un record canadien au lancer du javelot, en juillet aux jeux paralympiques du Canada à Regina. Son record n'a pas été homologué, compte tenu qu'il n'est pas Canadien.

En arrivant au Canada, les deux immigrants étaient venus à Sherbrooke rejoindre le frère d'Aleksandar Jovanovic, Goran, qui est parmi nous depuis huit ans. Ils affirmaient que rien ne les attend dans leur pays d'origine. Pas de maison, pas de voiture, pas de travail.

Du côté d'Immigration Canada, on soutenait que tous les recours ont été épuisés.

Mme Bassaletti soutient que les deux immigrants

n'ont pas cherché à fuir ni à se cacher pour échapper aux gens d'Immigration Canada. Depuis leur départ, elle n'a pas eu de nouvelles du couple. «C'est un autre malheur pour eux. Lui a perdu l'usage de ses jambes. Au lieu de se suicider, il a choisi de se lancer dans le sport et devenir un athlète d'élite.»

«Ce sont des jeunes gens qui ont plein de potentiel. C'est dommage que notre pays les ait laissés aller.»

Pour sa part, Vesna Munizaba, une Sherbrookoïse parente par alliance avec M. Jovanovic, mentionne qu'une demande de retour sera déposée à l'ambassade du Canada à Vienne en Autriche par ce dernier. Selon elle, le dossier du couple est sans tâche puisque les deux conjoints ont payé leurs billets d'avion pour retourner en ex-Yougoslavie et ils sont partis sans l'intervention des forces policières.

«Dans les derniers jours, nous avons tout tenté pour qu'ils restent au Canada, mais ça n'a pas fonctionné», se désole-t-elle.

Archives, La Tribune, Claude Plante
Aleksandar Jovanovic et Miljana Ristic ont quitté le Canada la mort dans l'âme. Ils avaient choisi Sherbrooke parce que le frère d'Aleksandar, Goran (à l'arrière), y habite.

CONCOURS TOUT LE MONDE GAGNE! avec La Tribune



Du 1^{er} septembre au 27 octobre,
lisez La Tribune, complétez le coupon de participation
et courez la chance de faire partie de nos 14 finalistes.

**DEUX
FINALISTES**
par semaine, à compter du
12 septembre 2005.

13 gagnants de 100\$
et un

GROS LOT

de
5 000\$

de bons d'achats d'épicerie chez
METRO

**GRAND
TIRAGE**
9 novembre 2005
dans les locaux du
journal La Tribune

Jean-Philippe Bachand replonge dans la course à la mairie d'Asbestos

Maxime Charron
ASBESTOS

La lutte à la mairie d'Asbestos est officiellement lancée entre un conseiller municipal, Hugues Grimard, et l'ancien président de la Chambre de commerce d'Asbestos, Jean-Philippe Bachand, dans le but de succéder à Louise Moisan-Coulombe. M. Bachand a confirmé qu'il sera, de nouveau, candidat à la mairie d'Asbestos en vue des élections municipales du 6 novembre prochain, et concentrera sa campagne électorale sur l'environnement et le contrôle de la dette municipale.

C'est sous le thème «Ensemble pour une nouvelle dynamique» que le nouveau candidat à la mairie d'Asbestos s'est présenté, hier, devant une trentaine de militants, au Resto-Bar AIM'G. Jean-Philippe Bachand n'a pas tardé à afficher ses couleurs et semble fin prêt pour ce défi. En 2003, M. Bachand s'était incliné devant Louise Moisan-Coulombe, qui avait remporté les élections municipales par 85 votes.



Jean-Philippe Bachand

«Je ne garde aucunement un goût amer de cette défaite, explique Jean-Philippe Bachand, qui tentera sa chance à la mairie d'Asbestos pour une deuxième élection consécutive. Même que ce fut une belle défaite. Savoir que près de la moitié de la population t'appuie comme maire, c'est très valorisant. Cette année, j'ai une équipe solide et d'expérience. Ma campagne électorale commence aujourd'hui avec du porte-à-porte. Je serai très actif.»

Jean-Philippe Bachand a présenté en conférence de presse les grandes lignes résumant ses objectifs et ses projets s'il devient maire d'Asbestos. M. Bachand a l'intention de créer un parc industriel vert, unique au Québec, lié à des industries de base moins polluantes. Il a cité en exemple l'agro-industriel et les systèmes d'énergie renouvelable. Toujours dans le secteur industriel, M. Bachand souhaite doter la ville d'Asbestos d'un commissaire industriel pour diversifier davantage l'économie de la ville.

De plus, celui qui a été président de la Chambre de commerce d'Asbestos en 2004-2005 aimerait échelonner le compte de taxes en quatre versements plutôt que deux versements. Il désire également adopter un plan réaliste pour amorcer la réfection des infrastructures municipales, dont les rues et les aqueducs. Par ailleurs, Jean-Philippe Bachand promet de contrôler la dette municipale en vue de son élimination totale, cela étant inscrit dans un plan clair et précis.

«La Ville a une grosse dette (environ 6 900 000 \$), affirme-t-il. C'est comme un boulet qui nous empêche de courir. Je veux donner une nouvelle orientation à la ville d'Asbestos qui lui assurera un avenir. La diversification économique et l'environnement font partie de mes priorités. J'aimerais aussi encourager la récupération par une campagne de sensibilisation visible et soutenue. Cette nouvelle dynamique guidera la ville vers un avenir promoteur.»

Celui qui fera la lutte à Hugues Grimard pour le poste de maire de la ville d'Asbestos souhaite que les deux candidats s'affrontent dans un débat d'idées. Il pousse même sa réflexion un peu plus loin, exprimant ainsi le désir de voir les nombreux candidats au poste de conseiller effectuer le même exercice.

Concours TOUT LE MONDE GAGNE avec La Tribune

Nom : _____
Prénom : _____
Adresse : _____
Code postal : _____
Téléphone : _____ Âge : _____

Adresse de retour : Journal La Tribune
Concours Tout le monde gagne avec La Tribune
1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

Concours réservé
aux 18 ans et plus.
Règlements
disponibles à
La Tribune.